

**PIZZA MART KENT**  
*The Perfect Taste*  
**Phone: 253-945-9030**  
 24618 MILITARY ROAD S KENT WA 98031 CALL OR ORDER ONLINE: [pizzamartkent.com](http://pizzamartkent.com)

**KALER TAX AND ACCOUNT LLC**  
**Harjinder S. Kaler 206.551.6666**  
 Personal And Business Tax Filing, 1099, W2 Immigration, Passport, Visa And Petition, Business Start, Obama Health Care Broker And All Other Applications Services  
 10618 SE 240 ST, SUITE 204, KENT, WA 98031 [kalertax@gmail.com](mailto:kalertax@gmail.com)

**ACCURATE ACCOUNTS AND TAXES**  
 Contact For Business Accounting  
 Payroll Tax Filing Book Keeping Other Paper Work Immigration Consultancy New Business Setup Services  
**MOHINDER S. SOHAL**  
 Cell: 206-841-1431  
 Buss: 253-520-8886  
 Email: [mssohal@yahoo.com](mailto:mssohal@yahoo.com)

ਕਨੇਡਾ ਅਤੇ ਅਮਰੀਕਾ ਵਿਚ ਸਭ ਤੋਂ ਵੱਧ ਪੜਿਆ ਜਾਣ ਵਾਲਾ ਹਰਮਨ ਪਿਆਰਾ ਪੰਜਾਬੀ ਹਫ਼ਤਾਵਾਰੀ ਅਖ਼ਬਾਰ

**ਪੰਜਾਬ ਗਾਰਡੀਅਨ**  
**PUNJAB GUARDIAN**

ALBERTA USA  
 Greater Vancouver, Fraser Valley, Victoria, Nanaimo, Prince George, Kamloops, Kelowna, Oliver, Squamish, Edmonton, Calgary  
 Greater Seattle, Everett, Marysville, Portland, Bellingham, Bellevue, Lyndon, Lynnwood

sales@punjabguardian.com  
 www.punjabguardian.com

Tel: 604-590-5200 Fax: 604-596-5700 Toll Free: 1-877-584-5200 Vol. 31, Issue No. 27, Ending Date: Jul 05, 2024

**RESIDENTIAL & COMMERCIAL REAL ESTATE EXPERT**  
 ਸਿਆਟਲ ਏਰੀਏ ਵਿੱਚ ਕਿਸੇ ਵੀ ਤਰ੍ਹਾਂ ਦਾ ਘਰ ਜਾਂ ਕਾਰੋਬਾਰ ਖਰੀਦਣ ਅਤੇ ਵੇਚਣ ਲਈ ਇਮਾਨਦਾਰ ਸੇਵਾਵਾਂ ਲੈਣ ਲਈ ਅੱਜ ਹੀ ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ  
**253-604-8414**

**SANDEEP SINGH MANN**  
 Realtor MLS, CBA.

**Real Estate in Seattle Area**  
 ਸਿਆਟਲ ਏਰੀਏ 'ਚ ਘਰ ਅਤੇ ਬਿਜ਼ਨਸ ਲੈਣ ਲਈ ਅੱਜ ਹੀ ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ  
**Residential & Commercial**

- Multifamily Units & Apartments
- Notary Service

For Honest, Friendly & Best Service, Call  
**Sarbjit Singh Saab**  
 Realtor (MLS, CBA)  
 Ph: 206.255.0101  
 ਅਸੀਂ ਵਧੀਆ Interest Rate ਅਤੇ ਘੱਟ ਤੋਂ ਘੱਟ Closing Cost ਦੀ ਗਾਰੰਟੀ ਦਿੰਦੇ ਹਾਂ।

**ਭਾਰਤੀ ਭੂਮਿਕਾ ਦੀ ਜਾਂਚ ਲਈ 5 ਮਿਲੀਅਨ ਡਾਲਰ ਦਾ ਐਲਾਨ**

ਵੈਨਕੂਵਰ (ਡਾ. ਗੁਰਵਿੰਦਰ ਸਿੰਘ): 23 ਜੂਨ ਨੂੰ ਕੈਨੇਡਾ ਦੇ ਵੱਖ ਵੱਖ ਸ਼ਹਿਰਾਂ ਵਿੱਚ ਭਾਰਤੀ ਸਫਾਰਤਖਾਨਿਆਂ ਅਤੇ ਖਾਲਿਸਤਾਨੀ ਪੱਖੀ ਸਿੱਖ ਧਿਰਾਂ ਵੱਲੋਂ ਏਅਰ ਇੰਡੀਆ ਬੰਬ ਧਮਾਕੇ ਦੇ 39ਵੇਂ ਵਰ੍ਹੇ ਤੇ ਮਿਰਤਕਾਂ ਨੂੰ ਸ਼ਰਧਾਂਜਲੀਆਂ ਭੇਟ ਕੀਤੀਆਂ ਗਈਆਂ। ਜਿੱਥੇ ਭਾਰਤ ਸਰਕਾਰ ਦੇ ਅਦਾਰਿਆਂ ਵੱਲੋਂ ਏਅਰ ਇੰਡੀਆ ਬੰਬ ਧਮਾਕੇ ਦੇ ਦੋਸ਼ ਖਾਲਿਸਤਾਨੀ ਧਿਰਾਂ 'ਤੇ ਮੜੇ ਗਏ, ਉੱਥੇ ਖਾਲਿਸਤਾਨ ਪੱਖੀ ਅਦਾਰਿਆਂ, ਵਿਸ਼ੇਸ਼ ਕਰ ਸਿੱਖ ਫਰ ਜਸਟਿਸ ਨੇ ਇਸ ਅੱਤਵਾਦੀ ਹਮਲੇ ਲਈ ਭਾਰਤ ਸਰਕਾਰ ਨੂੰ ਜਿੰਮੇਵਾਰ ਠਹਿਰਾਇਆ ਅਤੇ ਇਸ ਦੀ ਜਾਂਚ ਲਈ ਪੰਜ ਮਿਲੀਅਨ ਡਾਲਰ ਦੇਣ ਵਾਸਤੇ

ਅਹਿਦ ਪੁਗਟਾਇਆ। ਸਿੱਖ ਜਥੇਬੰਦੀਆਂ ਨੇ ਟਰਾਂਟੋ, ਵੈਨਕੂਵਰ, ਔਟਵਾ, ਅਤੇ ਮੌਂਟਰੀਅਲ ਵਿਖੇ ਖਾਲਿਸਤਾਨ ਰੈਲੀਆਂ ਰਾਹੀਂ ਭਾਰਤੀ ਜਾਸੂਸਾਂ ਦੀ ਏਅਰ ਇੰਡੀਆ ਨੂੰ ਬੰਬ ਨਾਲ ਉਡਾਉਣ ਦੀ ਸ਼ਾਜਿਸ ਨੂੰ ਜੱਗ ਜਾਹਿਰ ਕਰਨ ਦਾ ਐਲਾਨ ਕੀਤਾ ਹੈ। ਸਿੱਖ ਫਾਰ ਜਸਟਿਸ ਅਨੁਸਾਰ ਕਨੇਡਾ ਵਿੱਚ ਭਾਰਤੀ ਅਤਿਵਾਦ, ਜਿਸਦਾ ਪ੍ਰਧਾਨ ਮੰਤਰੀ ਟਰੂਡੋ ਨੇ ਜ਼ਿਕਰ ਵੀ ਕੀਤਾ ਹੈ, 1985 ਤੋਂ ਲਗਾਤਾਰ ਜਾਰੀ ਹੈ। ਜਿਸਦੇ ਤਹਿਤ ਕਨੇਡਾ ਵੱਲੋਂ ਟਰਾਂਟੋ ਸਥਿਤ ਭਾਰਤੀ ਰਾਜਦੂਤ ਸੁਰਿੰਦਰ ਮਲਿਕ, ਬ੍ਰਿਜ ਮੋਹਨ ਅਤੇ ਦਵਿੰਦਰ ਆਹਲੂਵਾਲੀਆ ਨੂੰ ਕਨੇਡਾ ਵਿੱਚੋਂ ਬਾਹਰ ਕੱਢ ਦਿੱਤਾ ਗਿਆ ਸੀ। ਜਿੱਥੇ ਭਾਰਤੀ ਰਾਜਦੂਤ ਸੁਰਿੰਦਰ ਮਲਿਕ ਨੇ ਆਪਣੇ ਪਰਿਵਾਰ ਨੂੰ ਏਅਰ ਇੰਡੀਆ ਦੀ ਫਲਾਈਟ 182 ਵਿੱਚੋਂ ਆਖ਼ਰੀ ਵਕਤ ਤੇ ਬਾਹਰ ਕੱਢ ਲਿਆ ਸੀ, ਉੱਥੇ ਭਾਰਤੀ ਅਫਸਰ ਸਿਥਾਰਥਾ ਸਿੰਘ ਅਤੇ ਭਾਰਤ ਪੱਖੀ ਕਨੇਡੀਅਨ ਰਾਜਨੀਤਕ ਲੀਡਰ ਨੇ ਵੀ ਆਖ਼ਰੀ ਪਲਾਂ ਵਿੱਚ ਆਪਣੀ ਫਲਾਈਟ 182 ਦੀਆਂ ਟਿਕਟਾਂ ਰੱਦ ਕਰਵਾ ਦਿੱਤੀਆਂ ਸਨ।



ਏਅਰ ਇੰਡੀਆ ਬੰਬ ਧਮਾਕੇ ਤੋਂ ਪਹਿਲਾਂ ਭਾਰਤੀ ਰਾਜਦੂਤਾਂ ਦੇ ਸੱਕੀ ਰਵੱਈਏ ਦਾ ਹਵਾਲਾ ਦਿੰਦੀਆਂ ਸਿੱਖਸ ਫੋਰ ਜਸਟਿਸ ਦੇ ਜਰਨਲ ਕੌਂਸਲ ਗੁਰਪਤਵੰਤ ਸਿੰਘ ਪੰਨੂੰ ਦਾ ਕਹਿਣਾ ਹੈ ਕਿ "ਕਨੇਡਾ ਸਰਕਾਰ ਏਅਰ ਇੰਡੀਆ ਬੰਬ ਧਮਾਕੇ ਵਿੱਚ ਭਾਰਤ ਦੀ ਭੂਮਿਕਾ ਦੀ ਜਾਂਚ ਕਰੇ, ਜਿਸ ਲਈ ਐਸ.ਐਫ. ਜੇ ਵੱਲੋਂ ਇਨਕੁਆਰੀ ਕਮਿਸ਼ਨ ਦੇ ਖਰਚੇ ਲਈ \$5 ਮਿਲੀਅਨ ਡਾਲਰ ਦੇਣ ਦਾ ਐਲਾਨ ਕੀਤਾ ਹੈ। ਸਿੱਖ ਜਥੇਬੰਦੀਆਂ ਦੇ ਸੱਦੇ ਤੇ ਪਹੁੰਚਿਆ ਸੰਗਤਾਂ ਨੇ ਵਾਹਿਗੁਰੂ ਦਾ ਜਾਪ ਕੀਤਾ ਅਤੇ ਅਤੇ ਮਿਰਤਕਾਂ ਲਈ ਅਰਦਾਸਾਂ ਕੀਤੀਆਂ। ਸਿੱਖਸ ਫਾਰ ਜਸਟਿਸ ਵੱਲੋਂ 1985 ਦੇ ਏਅਰ ਇੰਡੀਆ ਬੰਬ ਧਮਾਕੇ ਦੇ ਪੀੜਤਾਂ ਨਾਲ ਇਕਮੁੱਠਤਾ ਦਿਖਾਉਣ ਲਈ ਅਤੇ ਭਾਰਤੀ ਡਿਪਲੋਮੈਟਾਂ ਦੀ ਭੂਮਿਕਾ 'ਤੇ ਸਵਾਲ ਉਠਾਉਣ ਲਈ ਰੈਲੀਆਂ ਕਰਨ ਦਾ ਐਲਾਨ ਕੀਤਾ ਗਿਆ ਸੀ ਕਿਉਂਕਿ ਸਿੱਖਸ ਫਾਰ ਜਸਟਿਸ ਮੰਨਦੀ ਹੈ ਕਿ ਕਨੇਡਾ ਦੀ ਧਰਤੀ 'ਤੇ ਸਭ ਤੋਂ ਭੇਡੇ ਦਰਿਸ਼ਤੀ ਕਾਰੇ ਵਿੱਚ ਭਾਰਤੀ ਏਜੰਟਾਂ ਦਾ ਹੱਥ ਹੈ।

**ਸਰੀ 'ਚ ਮੀਰੀ ਪੀਰੀ ਸੌਕਰ**  
**ਟੂਰਨਾਮੈਂਟ 28-29-30 ਜੂਨ ਨੂੰ**  
 ਸਰੀ: ਦੁਨੀਆਂ ਵਿੱਚ ਪੰਜਾਬੀਆਂ ਦੀ ਸਭ ਤੋਂ ਵੱਡੀ ਸੌਕਰ ਕਲੱਬ ਬੀ ਸੀ ਟਾਈਗਰ ਵੱਲੋਂ ਸਲਾਨਾ ਸੌਕਰ ਟੂਰਨਾਮੈਂਟ 28-29-30 ਜੂਨ ਨੂੰ ਸਰੀ ਦੇ ਨਿਊਟਨ ਅਥਲੈਟਿਕਸ ਪਾਰਕ (128 ਸਟਰੀਟ-74ਐਵੇਨਿਊ) ਵਿਖੇ ਧੁਮਧਾਮ ਨਾਲ ਕਰਵਾਇਆ ਜਾ ਰਿਹਾ ਹੈ ਜਿਸ ਵਿੱਚ ਦੋਸ਼ ਵਿਦੇਸ਼ ਦੇ ਉੱਘੇ ਖਿਡਾਰੀ ਵੱਖ ਵੱਖ ਟੀਮਾਂ ਵਿੱਚ ਭਾਗ ਲੈਣਗੇ। ਚੇਤੇ ਰਹੇ ਪੰਜਾਬੀਆਂ ਦਾ ਸੌਕਰ ਦਾ ਇਹ ਵੱਡਾ ਟੂਰਨਾਮੈਂਟ ਹੈ ਜਿੱਥੇ ਇੰਨੀ ਵੱਡੀ ਗਿਣਤੀ ਵਿੱਚ ਬੱਚਿਆਂ ਤੋਂ ਲੈ ਕੇ ਓਪਨ ਤੱਕ ਦੀਆਂ ਟੀਮਾਂ ਭਾਗ ਲੈਣੀਆਂ ਹਨ। ਤਿੰਨੋਂ ਦਿਨ ਗੁਰੂ ਕਾ ਲੰਗਰ ਅਤੁੱਟ ਵਰਤੇਗਾ।

**ਗੁਰਦੁਆਰਾ ਬਰੁੱਕਸਾਈਡ ਸਰੀ ਵਿਖੇ ਬਿਲਗਾ ਨਿਵਾਸੀਆਂ ਦਾ ਇਕੱਠ**  
 ਸਰੀ: ਗੁਰਦੁਆਰਾ ਬਰੁੱਕਸਾਈਡ ਸਰੀ ਵਿਖੇ ਬਿਲਗਾ ਨਿਵਾਸੀਆਂ ਦਾ ਸਲਾਨਾ ਇਕੱਠ 5-6-7 ਜੁਲਾਈ ਨੂੰ ਹੋ ਰਿਹਾ ਹੈ। 15 ਜੁਲਾਈ ਨੂੰ ਅਖੰਡਪਾਠ ਸਾਹਿਬ ਆਰੰਭ ਹੋਣਗੇ ਅਤੇ 7 ਜੁਲਾਈ ਦਿਨ ਐਤਵਾਰ ਨੂੰ ਭੋਗ ਪਾਏ ਜਾਣਗੇ। ਸਮੂਹ ਨਗਰ ਨਿਵਾਸੀ ਅਤੇ ਸਾਧ ਸੰਗਤ ਨੂੰ ਤਿੰਨੋਂ ਦਿਨ ਗੁਰੂਪੁਰ ਪਹੁੰਚਣ ਲਈ ਬੇਨਤੀ ਕੀਤੀ ਜਾਂਦੀ ਹੈ।

**HOME TRUST FINANCIAL**  
 ਭੁਸੀ ਘਰ ਖਰੀਦ, ਵੇਚ, ਰੀਫਾਇਨੈਂਸ ਜਾਂ ਆਪਣੇ ਸੁਪਨਿਆਂ ਦਾ ਨਵਾਂ ਘਰ ਬਣਾ ਕਰੋ ਹੋ ਤਾਂ ਅਸੀਂ ਲੋਨ ਜਾਂ ਮੋਰਗੇਜ ਲੈਣ ਲਈ ਭਰੋਸੇਯੋਗ ਸੇਵਾਵਾਂ ਦਿੰਦੇ ਹਾਂ।  
**HOME TRUST**  
 Cell: 206-391-2630  
 Email: [harmandeep.grover@hometrustedloans.com](mailto:harmandeep.grover@hometrustedloans.com)  
 Web: [www.hometrustedloans.com](http://www.hometrustedloans.com)  
 #215-3rd Ave, Kirkland, WA 98033

ਸਿਆਟਲ ਨਿਵਾਸੀਆਂ ਦਾ ਜਾਣਿਆਂ ਪਹਿਚਾਣਿਆਂ ਤੇ ਭਰੋਸੇਯੋਗ  
**USA TRAVEL**  
 24 Hr Emergency Call 206-992-2724  
 23609 104th Ave SE #103, Kent  
 Ph: 253-867-0450, 253-867-0451  
 1729 208th St Suite #202, Bothell  
 Ph: 425-420-1888, 425-420-1889

**John L. Scott Kamaljit Singh**  
 Real Estate Broker  
 \* Residential \* Commercial  
 \* Bank Owned / Foreclosed  
 \* Short Sale / Pre-Foreclosure  
**206-802-5699**  
 ਕਿਸੇ ਵੀ ਤਰ੍ਹਾਂ ਦੀ ਰੈਜ਼ੀਡੈਂਸ਼ੀਅਲ/ਕਮਰਸ਼ੀਅਲ ਪ੍ਰਾਪਰਟੀ ਖਰੀਦਣ ਅਤੇ ਵੇਚਣ ਲਈ ਫੋਨ ਕਰੋ  
 Email: [ksingh@johnlscott.com](mailto:ksingh@johnlscott.com) www.ksingh.johnlscott.com  
 Kent North Office: 20829-72nd Ave S, Ste 300 Kent, WA 98032

**FIVE RIVERS REAL ESTATE**  
 Cell: (206) 849-3797  
 1201 Monster Rd SW STE 330, Renton WA 98057 [mp@fiveriversre.com](mailto:mp@fiveriversre.com)

Over 30 Years of Industry Experience  
**MULTANI LAW GROUP**  
 ਆਪਣੀ ਪੇਸ਼ਕਾਰੀ ਨੂੰ ਘਟਾਉਣ, ਆਪਣਾ ਹੱਕ ਲੈਣ ਅਤੇ ਆਪਣੀ ਬਿੰਦਗੀ ਨੂੰ ਸਹੀ ਰਸਤੇ ਤੇ ਲਿਆਉਣ ਲਈ ਸਾਡੇ ਨਾਲ ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ  
**Jashan Multani**  
 206-243-4219  
 Website: [multanilawgroup.com](http://multanilawgroup.com)  
 Email: [Jashan@multanilawgroup.com](mailto:Jashan@multanilawgroup.com)  
 Add: 648 S 152nd St, Suite 7, Burien, WA 98148

**ਗੁਰਦੁਆਰਾ ਬਰੁੱਕਸਾਈਡ ਸਰੀ ਵਿਖੇ ਬਿਲਗਾ ਨਿਵਾਸੀਆਂ ਦਾ ਇਕੱਠ**  
 ਤੁਹਾਡਾ ਘਰ ਲੈਣ ਦਾ ਜਾਂ ਬਿਜਨੈੱਸ ਲੈਣ ਦਾ ਸੁਪਨਾ ਅਸੀਂ ਪੂਰਾ ਕਰਾਂਗੇ ਘਰ ਖਰੀਦਣ ਜਾਂ ਵੇਚਣ ਲਈ ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ :  
**Berkshire Hathaway HOME SERVICES**  
 Cell: 206-446-9366 Office: 253-854-9400  
 Northwest Real Estate  
 25230 104th Ave. S.E. Kent, WA 98030  
 eFax: 253-480-3448  
 Gagan@BHSHSNWRE.com  
 GaganDeep.BGGSNWRE.com

Turning Your Dreams Into an Address  
**REAL ESTATE**  
 ਕਿਸੇ ਵੀ ਤਰ੍ਹਾਂ ਦੀ ਰੈਜ਼ੀਡੈਂਸ਼ੀਅਲ ਜਾਂ ਕਮਰਸ਼ੀਅਲ ਪ੍ਰਾਪਰਟੀ ਖਰੀਦਣ ਜਾਂ ਵੇਚਣ ਲਈ ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ।  
 For Residential/Commercial  
 • Short Sale • Foreclosed • Bank owned  
 • Hotels/Motels • Gas Stations • Vacant Lands  
**Sakater Singh Sandhu**  
 MCNE, CBA, MLS  
 Master Certified Negotiation Expert - top 1%  
**Cell: 206-766-0551**  
 email: [sakatersingh@yahoo.com](mailto:sakatersingh@yahoo.com)

**FOREVER ROOFING**  
 Licensed, Bonded & Insured (FOREVRH874M)  
**PAWANDEEP JOSAN**  
 Marketing Manager  
 Free Estimate 2062613683  
 Check us on **Forever Roofing**  
 Web: [Foreverroofing.net](http://Foreverroofing.net)  
 Email: [info@foreverroofing.net](mailto:info@foreverroofing.net)

**PAWAR LAW, LLC**  
 • BUSINESS LAW  
 • REAL ESTATE LAW  
 • IMMIGRATION LAW  
 • NOTARY PUBLIC  
 Services in: English, ਪੰਜਾਬੀ & ਹਿੰਦੀ  
 ਕਰੁੰਨੀ ਸਲਾਹ ਲਈ ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ।  
**425-276-5070**  
[kpawar.law@gmail.com](mailto:kpawar.law@gmail.com)  
**Karandeep Singh Pawar**  
 Attorney at Law  
 15 SOUTH GRADY WAY, SUITE 408, RENTON, WA 98057 (EVERGREEN BUILDING)

ਸਿਆਟਲ ਵਿੱਚ ਲਿਨਕੋਲਨ, ਐਵਰਟ, ਕੈਂਟ, ਮੈਰੀਸਵੈਲ, ਬੈਲੇਵਿਊ, ਰੈਡਮੰਡ, ਰੈਂਟਨ, ਪਿਆਲਪ ਦੇ ਇਲਾਕੇ ਵਿੱਚ ਰੀਅਲ ਅਸਟੇਟ ਦੀਆਂ ਸੇਵਾਵਾਂ ਪ੍ਰਦਾਨ ਕਰਦੇ ਹਾਂ।  
**JASMEEN KAUR**  
 C: 425-299-2284  
 Bus: 425-602-4150  
[jasmeenkaur@cbbain.com](mailto:jasmeenkaur@cbbain.com)  
**BAIN**  
 8525 - 120TH Ave.  
 NE, #100, Kirkland, WA 98033  
**JASMEEN KAUR**

**BALBIR SINGH NIJJAR**  
 Senior Loan Originator  
 ਮੌਰਗੇਜ਼ ਦੇ ਵਧੀਆ ਰੇਟ ਅਤੇ ਇਮਾਨਦਾਰ ਸਰਵਿਸ  
**RESIDENTIAL or COMMERCIAL LOANS**  
**206-650-3700**  
 13401-NE Bel Red Road, Suite B4, Bellevue, WA 98005  
[Bsingh@wisemfg.com](mailto:Bsingh@wisemfg.com) [www.wisemfg.com](http://www.wisemfg.com)

**LIFE INSURANCE | RETIREMENT PLANNING**

- Life Insurance
- Long Term Care Insurance
- College Funding
- Disability Insurance
- Mortgage Protection
- Business Planning
- Estate Conservation

**Harpreet Parmar**  
 Financial Services Professional  
 CA Insurance License # 0L12613  
 New York Life Insurance Company  
 1851, Central PL S Ste 110 Kent, WA 98030  
 Cell: 253-880-9968  
[www.harpreetparmar.com](http://www.harpreetparmar.com) [hparmar@ft.newyorklife.com](mailto:hparmar@ft.newyorklife.com)  
 Registered Representative offering securities through NYLIFE Securities LLC (member FINRA/SIPC).  
 A Licensed Insurance Agency and a New York Life Company





### Haldiram Stuffed Paratha's

**Haldiram's stuffed parathas – hearty, flavorful, and perfect for a quick meal or snack!**



"Authentic Indian Bread Stuffed with Spicy Mixture of Potatoes & Spices"

**Aloo Achari Paratha**



"Authentic Indian Bread stuffed with Potatoes & spices"

**Aloo Kulcha**



"Authentic Indian Bread stuffed with Indian Cottage Chees & spices"

**Paneer Kulcha**



"Authentic Indian Bread stuffed with Vegetables,Herbs & spices"

**Mix Veg Paratha**



"Authentic Indian Bread stuffed with Potatoes ,Onion,Herbs & Spices"

**Aloo Pyaz Paratha**



"Authentic Indian Bread stuffed with Onions,Herbs & spices"

**Onion Paratha**



"Authentic Indian Bread Stuffed with White Radish,Herbs & Spices"

**Muli Paratha**



"Authentic Indian Bread Stuffed with Cauliflower & Spices"

**Gobhi Paratha**

#TASTEOFTRADITION

### Haldiram Frozen Snacks



"Deep Fried Pastries stuffed with Lentils & spices"

**Dal Kachori**



"Deep Fried Pastries stuffed with Lentils & spices"

**Mutter Kachori**



"Traditional Crispy Potato Patties stuffed with lentils & spices"

**Aloo Tikki**



"Authentic Snack made from Mashed Potatoes & Spices,Deep Fried"

**Batata Vada**



"Tapioca Patty Blended with Potato & Roasted peanut"

**Sabudana Tikki**



"Delicious & Crispy bite size filled with Boiled Potatoes & Spices"

**Cocktail Samosa**



"Fritters Made From Selected Onions & Spices & Condiments"

**Onion Bhaji**



"Fritters made from Chopped Spinach along with Sliced Onions Condiments"

**Spinach pakoda**

**Haldiram's frozen evening snacks – a quick, delicious, and authentic Indian treat ready in minutes!**

[WWW.RESHMISGROUP.COM](http://WWW.RESHMISGROUP.COM)

**For Wholesale Order at :**

**1120 Andover Park E, Tukwila, WA 98188, T: (206) 575-0050,**

**E: [sales@reshmisgroup.com](mailto:sales@reshmisgroup.com).**





RINGS  
 CHAINS  
 WATCHES  
 MANGALSUTRAS  
 JHUMKAS & TIKAS  
 BABY JEWELRY  
 BRACELETS,  
 BANGLES  
 KADAS

**CASH FOR GOLD**

**TRADE YOUR OLD GOLD FOR NEW JEWELRY**

ਸੋਨੇ ਬਦਲੇ  
 ਡਾਲਰ ਲਓ

**TAJ** JEWELERS

ਆਪਣੇ ਪੁਰਾਣੇ  
 ਗਹਿਣਿਆਂ ਬਦਲੇ  
 ਨਵੇਂ ਫੈਸ਼ਨ ਦੇ  
 ਗਹਿਣੇ ਲਓ

ਸਾਡੀਆਂ  
 ਕੀਮਤਾਂ  
 ਬਹੁਤ  
 ਘੱਟ ਹਨ

UNIQUELY DESIGNED 22KT GOLD JEWELRY  
 WE SELL FOR LESS  
 JEWELLERY

**ਤਾਜ ਜਿਊਲਰਜ਼**

22 ਕੈਰੇਟ ਸੋਨੇ ਦੀ ਜਿਊਲਰੀ ਦੇ ਨਵੇਂ ਨਵੇਂ ਡਿਜ਼ਾਈਨ

**BETTER PRICE IF YOU ARE BUYING MORE THAN 150gm**

**Ph:253-981-3071**

**10120 SE 260th St. Suite 110-111, Kent, WA 98030**

Open: 7 Days Tuesday to Saturday 11am to 7pm, Sun&Mon 12pm to 6pm ਅਸੀਂ ਹਫਤੇ ਦੇ ਸੱਤੇ ਦਿਨ ਖੁੱਲ੍ਹਦੇ ਹਾਂ



## ਪੰਨੂ ਹੱਤਿਆ ਸਾਜ਼ਿਸ਼ 'ਚ ਅਮਰੀਕਾ ਦਾ ਸਖ਼ਤ ਰੁਖ਼

ਵਾਸ਼ਿੰਗਟਨ: ਅਮਰੀਕਾ ਦੇ ਇਕ ਸੀਨੀਅਰ ਅਧਿਕਾਰੀ ਨੇ ਨੂੰ ਕਿਹਾ ਕਿ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦਾ ਦੇਸ਼ ਗੁਰਪਤਵੰਤ ਸਿੰਘ ਪੰਨੂ ਦੀ ਹੱਤਿਆ ਦੀ ਕਬਿਤ ਨਾਕਾਮ ਸਾਜ਼ਿਸ਼ ਦੀ ਭਾਰਤ ਦੀ ਜਾਂਚ ਨਾਲ ਜੁੜੀ ਤਾਜ਼ਾ ਜਾਣਕਾਰੀ ਪ੍ਰਦਾਨ ਕਰਨ ਉੱਤੇ ਲਗਾਤਾਰ ਜ਼ੋਰ ਦੇ ਰਿਹਾ ਹੈ ਅਤੇ ਇਹ ਸਪੱਸ਼ਟ ਕੀਤਾ ਹੈ ਕਿ ਵਾਸ਼ਿੰਗਟਨ ਇਸ ਮਾਮਲੇ ਵਿਚ ਜਵਾਬਦੇਹੀ ਚਾਹੁੰਦਾ ਹੈ। ਅਮਰੀਕਾ ਦੇ ਉਪ ਵਿਦੇਸ਼ ਮੰਤਰੀ ਕਰਟ ਕੈਂਪਬੇਲ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਅਮਰੀਕਾ ਨੇ ਇਹ ਮੁੱਦਾ ਸਿੱਧੇ ਭਾਰਤ ਸਰਕਾਰ ਕੋਲ ਉੱਚ ਪੱਧਰ ਤੇ ਉਠਾਇਆ ਹੈ। ਕੈਂਪਬੇਲ ਨੇ ਇਹ ਟਿੱਪਣੀਆਂ ਪਿਛਲੇ ਹਫ਼ਤੇ ਆਪਣੇ ਅਤੇ ਅਮਰੀਕਾ ਦੇ ਰਾਸ਼ਟਰੀ ਸੁਰੱਖਿਆ ਸਲਾਹਕਾਰ (ਐੱਨ. ਐੱਸ. ਏ.) ਜੇਕ ਸੁਲੀਵਨ ਦੀ ਭਾਰਤ ਫੇਰੀ ਫਲਸਤੁੱਤੇ ਇਕ ਪ੍ਰੈੱਸ ਕਾਨਫਰੰਸ 'ਚ ਕੀਤੀਆਂ।

## ਕੈਨੇਡਾ ਦੀ 'ਨੋ ਫਲਾਈ' ਲਿਸਟ ਨੂੰ ਚੁਣੌਤੀ ਦਿੰਦੀ 2 ਸਿੱਖਾਂ ਦੀ ਪਟੀਸ਼ਨ ਖਾਰਜ

ਓਟਵਾ:-ਕੈਨੇਡੀਅਨ ਕੋਰਟ ਨੇ ਦੋ ਸਿੱਖਾਂ ਭਗਤ ਸਿੰਘ ਬਰਾੜ ਤੇ ਪਰਵਕਾਰ ਸਿੰਘ ਦੁਲੇਅ ਵੱਲੋਂ ਮੁਲਕ ਦੀ ਨੋ-ਫਲਾਈ ਲਿਸਟ ਵਿਚ ਨਾਮ ਸ਼ਾਮਲ ਕੀਤੇ ਜਾਣ ਦੇ ਫੈਸਲੇ ਨੂੰ ਚੁਣੌਤੀ ਦਿੰਦੀ ਅਪੀਲ ਖਾਰਜ ਕਰ ਦਿੱਤੀ ਹੈ। ਕੋਰਟ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਇਹ ਸ਼ੱਕ ਕਰਨ ਲਈ 'ਵਾਜਬ ਆਧਾਰ' ਹਨ ਕਿ ਉਹ ਆਵਾਜਾਈ ਸੁਰੱਖਿਆ ਜਾਂ ਹਵਾਈ ਯਾਤਰਾ ਲਈ ਖਤਰਾ ਹੋ ਸਕਦੇ ਹਨ। ਇਨ੍ਹਾਂ ਸਿੱਖਾਂ ਨੇ ਕੈਨੇਡਾ ਦੇ ਸੁਰੱਖਿਅਤ ਹਵਾਈ ਯਾਤਰਾ ਐਕਟ ਤਹਿਤ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਨਾਮ 'ਨੋ ਫਲਾਈ ਲਿਸਟ' ਵਿਚ ਪਾਉਣ ਦੇ ਫੈਸਲੇ ਨੂੰ ਸੰਵਿਧਾਨਕ ਚੁਣੌਤੀ ਦਿੱਤੀ ਸੀ, ਪਰ ਉਹ ਕੇਸ ਹਾਰ ਗਏ ਸਨ। ਇਸ ਮਗਰੋਂ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੇ ਅਪੀਲੀ ਕੋਰਟ ਦਾ ਰੁਖ਼ ਕੀਤਾ ਸੀ। ਕੈਨੇਡੀਅਨ ਪ੍ਰੈੱਸ ਨਿਊਜ਼ ਏਜੰਸੀ ਨੇ ਵੈਨਕੂਵਰ ਤੋਂ ਆਪਣੀ ਇਕ ਰਿਪੋਰਟ ਵਿਚ ਕਿਹਾ ਕਿ ਇਨ੍ਹਾਂ ਦੋਵਾਂ ਨੂੰ 2018 ਵਿਚ ਵੈਨਕੂਵਰ ਵਿਚ ਜਹਾਜ਼ 'ਤੇ ਚੜ੍ਹਨ ਤੋਂ ਰੋਕਿਆ ਗਿਆ ਸੀ।

# Seattle Airport Parking

## BEST PRICES

\$10 Off



## ਅਸੀਂ ਤੁਹਾਨੂੰ ਏਅਰਪੋਰਟ ਤੇ ਛੱਡ ਕੇ ਅਤੇ ਚੁੱਕ ਕੇ ਲਿਆਵਾਂਗੇ

### Call For Booking

18900 47th Ave S Seatac WA 98188 <b>206-248-9000</b>	13050 48th Ave S Tukwila WA 98168 <b>206-241-2200</b>
--	---

# 24Hrs Cuisine of India

## 2 Locations to Serves You

12336 Lake City Way NE, Seattle WA	930 SE Pioneer Way Oak Harbor WA
------------------------------------	----------------------------------

PH: 206-708-1741, 206-708-1792

www.24hrscuisineofindia.com, www.247GourmetPizza.com

24 hrs open Cuisine of India  
24/7 Gourmet Pizza  
For Pizza & Desi Wraps along with Indian Cuisine



<b>Kohinoor</b> 1601 Dexter Ave N Suite 112, Seattle Wa 98109 Phone: 206-452-0103	<b>Buffet and Catering</b> Amritsar Tadkas 506 12 Ave S Seattle Wa 98144 Phone 206-508-3004
--	--

ਬਿਜਨਸ, ਕਮਰਸ਼ੀਅਲ ਅਤੇ ਡਿਵੈਲਪਮੈਂਟ ਲੈਂਡ, ਘਰ ਖਰੀਦਣ ਜਾਂ ਵੇਚਣ ਲਈ ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ

ਟਰੱਕ ਸਟਾਪ ਡਿਵੈਲਪਮੈਂਟ ਸਾਈਟ ਉਪਲਬਧ ਹੈ

Truck Park, Retail, Restaurant, Gas & Mart Sites

17 years experience in Commercial and Residential real estate brokerage  
Assisting in precuring loans for Land and business investments

Truck Parking Site Available

FEEL FREE TO CALL FOR CONSULTING

Gurinderjit S Purewal, MBA

Real Estate Broker  
Skyline Properties Inc  
50 116 Ave SE Suite 120 Bellevue Wa 98004  
**Ph: 206-548-9999**  
Direct 2067940484 Fax 2066531983  
Email: GaryPurewal@icloud.com



# Complete Dental Care

New & Emergency Patients Welcome

- Family & Cosmetic Dentistry
- Root Canals, Wisdom Teeth Removal, Metal-free Restorations
- Bleaching, Veneer, Bonding
- Preventive & Pediatric Dentistry



ਹਰ ਤਰਾਂ ਦੇ ਦੰਦਾਂ ਦਾ ਇਲਾਜ ਕਰਵਾਉਣ ਲਈ ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ

Dr. Manpreet Dhaliwal  
Dr. Navdeep Dhaliwal  
Dr. Donald Hainer

Ph: 253-854-2714

SUITE #1, 10725 SE 256TH ST, KENT, WA





# AUBURN'S MAIN SUPERMARKET

## INDIAN GROCERY-LIQUOR/WINE

1119E Main St. Auburn, WA 98002

Store hours: Mon-Sat: 8:00 AM - 9:00 PM Sun: 8:00 AM - 8:00 PM

**Lowest Prices in Town** WIDE VARIETY OF THE FROZEN FOOD

When you spend \$50 or more, get 5% discount When you spend \$100 or more, get 10% discount

<p><b>ਗੋਭੀ</b> Cauliflower</p> <p><b>\$2.99</b> /Each</p> 	<p><b>ਬੰਦ ਗੋਭੀ</b> Cabbage</p> <p><b>\$2.99</b> /each</p> 	<p><b>ਭਿੰਡੀ</b> Okra</p> <p><b>\$3.99</b> /Lb</p> 	<p><b>ਸ਼ਲਗਮ</b> Shaljum</p> <p><b>\$1.89</b> /Lb</p> 	<p><b>ਕਰੇਲਾ</b> Karela</p> <p><b>\$1.99</b> /Lb</p> 
<p><b>ਮੂਲੀ</b> Muli</p> <p><b>\$1.29</b> /Lb</p> 	<p><b>ਇੰਡੀਅਨ ਗਜਰਾਂ</b> Indian Carrots</p> <p><b>\$2.49</b> /Lb</p> 	<p><b>ਟਮਾਟਰ</b> Tomato</p> <p><b>\$1.29</b> /Lb</p> 	<p><b>ਧਨੀਆ</b> Cilantro</p> <p><b>\$.69</b> Each</p> 	<p><b>ਮੇਥੀ</b> Methi</p> <p><b>\$2.29</b> Each</p> 
<p><b>ਪੁਦੀਨਾ</b> Mint</p> <p><b>\$1.29</b> /Each</p> 	<p><b>ਅਦਰਕ</b> Ginger</p> <p><b>\$1.99</b> /Lb</p> 	<p><b>ਸੇਬ</b> Apple</p> <p><b>\$1.49</b> /Lb</p> 	<p><b>ਸਰੋਂ</b> Mustard</p> <p><b>\$2.99</b> Each</p> 	<p><b>ਮੂੰਗਫਲੀ</b> Peanut</p> <p><b>\$2.29</b> /Lb</p> 
<p><b>ਰੀਅਲ ਜੂਸ</b> Real Juice</p> <p><b>\$2.99</b> Each</p> 	<p><b>ਗੋਪੀ ਮੈਂਗੋ ਲੱਸੀ</b> Gopi Mango Lassi</p> <p><b>\$2.99</b> 160z</p> 	<p><b>ਅਮੁਲ ਬਟਰ</b> Amul Butter</p> <p><b>\$9.99</b> 500gm</p> 	<p><b>ਫਰੈਸ਼ ਪਨੀਰ</b> Fresh Paneer</p> <p><b>\$5.99</b> /Lb</p> 	<p><b>FREE PANI-PURI</b></p>  <p>FRI-SUN (12PM-5PM) ONLY 4 Pani-Puri/CUSTOMER</p>

BLANKETS ARE ALSO  
AVAILABLE IN  
KING, QUEEN, TWIN SIZES



ALL KINDS OF  
HOUSEHOLD  
UTENSILS (BARTAN)  
AVAILABLE



Fresh Sugarcane  
Juice Everyday

**Ph:253-249-7430, Cell:253-205-9981**

www.auburnsmainsupermarket.com

\*All prices are marked down



# ਚੋਣ ਨਤੀਜੇ ਸਪੱਸ਼ਟ ਸਬੂਤ ਕਿ ਭਾਰਤ ਇਕ ਹਿੰਦੂ ਰਾਸ਼ਟਰ ਨਹੀਂ: ਅਮਰਤਿਆ ਸੇਨ ਨੋਬਲ ਪੁਰਸਕਾਰ ਜੇਤੂ ਸੇਨ ਨੇ ਕਿਹਾ: ਧਰਮ ਨਿਰਪੱਖ ਦੇਸ਼ ਭਾਰਤ ਨੂੰ ਖੁੱਲ੍ਹੇ ਸਿਆਸੀ ਵਿਚਾਰਾਂ ਦੀ ਲੋੜ

ਨਵੀਂ ਦਿੱਲੀ: ਨੋਬਲ ਪੁਰਸਕਾਰ ਜੇਤੂ ਤੇ ਪ੍ਰਸਿੱਧ ਆਰਥ ਸ਼ਾਸਤਰੀ ਅਮਰਤਿਆ ਸੇਨ ਨੇ ਦੇਸ਼ 'ਚ ਹਿੰਦੂਤਵ ਦੇ ਵਧ ਰਹੇ ਦਬਦਬੇ ਨੂੰ ਨਕਾਰਿਆ ਹੈ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਅੱਜ ਵੀਰਵਾਰ ਨੂੰ ਕਿਹਾ ਕਿ ਭਾਰਤ 'ਹਿੰਦੂ ਰਾਸ਼ਟਰ' ਨਹੀਂ ਹੈ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਕਿਹਾ ਕਿ ਲੋਕ ਸਭਾ ਚੋਣਾਂ ਦੇ ਨਤੀਜੇ ਇਸ ਗੱਲ ਦਾ ਸਪੱਸ਼ਟ ਸਬੂਤ ਹਨ ਕਿ ਭਾਰਤ ਹਿੰਦੂ ਰਾਸ਼ਟਰ ਨਹੀਂ ਹੈ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਕਿਹਾ ਕਿ ਭਾਰਤ ਇਕ ਧਰਮ ਨਿਰਪੱਖ ਦੇਸ਼ ਹੈ। ਅਜਿਹੇ ਦੇਸ਼ ਨੂੰ ਸਿਆਸੀ ਤੌਰ 'ਤੇ ਖੁੱਲ੍ਹੇ ਵਿਚਾਰਾਂ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਕਿਹਾ ਕਿ ਭਾਰਤ ਨੂੰ 'ਹਿੰਦੂ ਰਾਸ਼ਟਰ' ਵਿੱਚ ਬਦਲਣ ਦਾ ਵਿਚਾਰ ਸਹੀ ਨਹੀਂ ਹੈ। ਸਾਡਾ ਸੰਵਿਧਾਨ ਵੀ ਧਰਮ ਨਿਰਪੱਖਤਾ ਦੀ ਨੀਂਹ 'ਤੇ ਆਧਾਰਿਤ ਹੈ। ਸਾਨੂੰ ਇਸ ਨੂੰ ਕਾਇਮ ਰੱਖਣਾ ਚਾਹੀਦਾ ਹੈ। ਅਮਰੀਕਾ ਤੋਂ ਪਰਤਣ ਤੋਂ ਬਾਅਦ ਕੋਲਕਾਤਾ ਦੇ ਸੁਭਾਸ਼ ਚੰਦਰ ਬੋਸ ਅੰਤਰਰਾਸ਼ਟਰੀ ਹਵਾਈ ਅੱਡੇ 'ਤੇ ਇਕ ਬੰਗਾਲੀ ਨਿਊਜ਼ ਚੈਨਲ ਨਾਲ ਗੱਲਬਾਤ ਕਰਦਿਆਂ ਉਨ੍ਹਾਂ ਇਹ ਗੱਲ ਆਖੀ। ਸੇਨ ਨੇ ਅਯੁੱਧਿਆ 'ਚ ਰਾਮ ਮੰਦਰ ਦੀ ਉਸਾਰੀ ਦੇ ਬਾਵਜੂਦ ਫ਼ੌਜਬਾਦ ਲੋਕ ਸਭਾ ਸੀਟ 'ਤੇ ਭਾਜਪਾ ਦੀ ਹਾਰ 'ਤੇ ਵੀ ਪ੍ਰਤੀਕਿਰਿਆ ਦਿੱਤੀ। ਸੇਨ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਇਹ ਭਾਰਤ ਦੀ ਅਸਲ ਪਛਾਣ ਨੂੰ ਦਬਾਉਣ ਦੀ ਕੋਸ਼ਿਸ਼ ਸੀ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਕਿਹਾ ਕਿ ਇੰਨੇ ਵੱਡੇ ਪਧਰ 'ਤੇ ਰਾਮ ਮੰਦਰ ਦਾ ਨਿਰਮਾਣ ਹੋਇਆ ਹੈ। ਪਰ ਮਹਾਤਮਾ ਗਾਂਧੀ, ਰਾਬਿੰਦਰਨਾਥ ਟੈਗੋਰ ਅਤੇ ਨੇਤਾ ਜੀ ਸੁਭਾਸ਼ ਚੰਦਰ ਬੋਸ ਦੇ ਦੇਸ਼ ਭਾਰਤ ਨੂੰ 'ਹਿੰਦੂ ਰਾਸ਼ਟਰ' ਵਜੋਂ ਪੇਸ਼ ਕਰਨਾ ਠੀਕ ਨਹੀਂ ਹੈ। ਇਹ ਭਾਰਤ ਦੀ ਅਸਲ ਪਛਾਣ ਤੋਂ ਅਣਜਾਣਤਾ ਹੈ। ਇਸ ਰੁਝਾਨ ਨੂੰ ਬਦਲਣ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ। ਅਮਰਤਿਆ ਸੇਨ ਨੇ ਦੇਸ਼ ਦੀ ਮੌਜੂਦਾ ਵਿਵਸਥਾ 'ਤੇ ਵੀ ਸਵਾਲ ਉਠਾਏ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਅਜੋਕੇ ਸਮੇਂ 'ਚ ਲੋਕਾਂ ਨੂੰ ਬਿਨਾ ਸੁਣਵਾਈ ਦੇ ਜੇਲਾਂ 'ਚ ਡੱਕਣ 'ਤੇ ਨਾਰਾਜ਼ਗੀ ਜ਼ਾਹਰ ਕੀਤੀ। ਸੇਨ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਮੌਜੂਦਾ ਸਥਿਤੀ ਨੂੰ ਬਦਲਣ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ। ਨੋਬਲ ਪੁਰਸਕਾਰ ਜੇਤੂ ਅਮਰਤਿਆ ਸੇਨ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਹਰ ਚੋਣ ਤੋਂ ਬਾਅਦ ਅਸੀਂ ਬਦਲਾਅ ਦੀ ਉਮੀਦ ਕਰਦੇ ਹਾਂ। ਹਾਲਾਂਕਿ, ਬਿਨਾਂ ਮੁਕੱਦਮੇ ਦੇ ਲੋਕਾਂ ਨੂੰ ਜੇਲ੍ਹਾਂ 'ਚ ਡੱਕਣ ਅਤੇ ਅਮੀਰ ਤੇ ਗਰੀਬ ਲੋਕਾਂ ਵਿਚ ਪਾਤਾ ਵਧਾਉਣ ਵਰਗੀਆਂ ਚੀਜ਼ਾਂ ਅਜੇ ਵੀ ਵਾਪਰ ਰਹੀਆਂ ਹਨ। ਇਨ੍ਹਾਂ ਸਾਰੀਆਂ ਚੀਜ਼ਾਂ ਨੂੰ ਰੋਕਣਾ ਬਹੁਤ ਜ਼ਰੂਰੀ ਹੈ।



## ALL STAR DRIVING SCHOOL

WA STATE APPROVED - SINCE 2004

ਕਾਰ ਚਲਾਉਣੀ ਸਿੱਖਣ ਲਈ ਸਾਨੂੰ ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ



# ਬੀਬੀਆਂ ਅਤੇ ਭੈਣਾਂ ਲਈ ਲੇਡੀ ਇੰਸਟਰਕਟਰ

24620 MILITARY RD S, KENT, WA 98032

Ph: 253- 852-1996

www.allstardrivingschool.info

ਪੰਜਾਬੀ ਗਾਇਤਰ  
ਇਥੇ ਮਿਲਦੀ ਹੈ  
**\$10.00**



ਹੁਣ ਕੈਂਟ ਵਿਚ ਏ.ਸੀ. ਜਿਊਲਰਜ਼ ਨੇ ਆਪਣੀ ਨਵੀਂ ਦੁਕਾਨ ਖੋਲ ਦਿੱਤੀ ਹੈ।

# A.C. JEWELLERS INC.

Specializing in 22K Gold



ਸੋਨੇ ਦੀਆਂ ਬਾਰਾਂ ਸਪੈਸ਼ਲ ਕੀਮਤਾਂ ਤੇ ਮਿਲਦੀਆਂ ਹਨ



Mukesh Verma | Vijay Dhawan

**253-656-2666**

ਹਰੇਕ ਤਰ੍ਹਾਂ ਦੇ  
ਨਗ ਸਰਟੀਫਾਈਡ  
ਮਿਲਦੇ ਹਨ

ਅਨੇਕਾਂ ਪ੍ਰਕਾਰ ਦੇ ਗਹਿਣੇ ਲੈਟੈਸਟ ਡਿਜ਼ਾਈਨਾਂ ਵਿਚ ਲਵੋ  
ਅਸੀਂ ਹਰ ਤਰ੍ਹਾਂ ਦੇ ਗਹਿਣੇ ਰਿਪੇਅਰ ਵੀ ਕਰਦੇ ਹਾਂ



# DAY TODAY

GROCERY & PRODUCE

www.daytoday.ca

# BLOWOUT SALE

JUN 28<sup>TH</sup> TO JUL 4<sup>TH</sup>

HAR DIN FRESH



 <p><b>\$4<sup>99</sup> ea</b></p> <p>RED ONIONS 5 LB</p>	 <p><b>99¢ ea</b></p> <p>CILANTRO</p>	 <p><b>\$2<sup>99</sup> lb</b></p> <p>TINDA BC</p>	 <p><b>\$2<sup>99</sup> lb</b></p> <p>GREEN PETHA</p>	 <p><b>89¢ lb</b></p> <p>ON THE VINE TOMATOES</p>
--	--	--	--	--



 <p><b>\$1<sup>99</sup> ea</b></p> <p>CAULIFLOWER</p>	 <p><b>\$3<sup>99</sup> ea</b></p> <p>RUSSET POTATOES 10LB</p>	 <p><b>\$1<sup>89</sup> ea</b></p> <p>METHI BC</p>	 <p><b>\$2<sup>99</sup> ea</b></p> <p>RAPINI BC</p>	 <p><b>99¢ lb</b></p> <p>CABBAGE</p>
--	---	--	--	---

 <p><b>\$2<sup>99</sup> lb</b></p> <p>OKRA INDIAN</p>	 <p><b>\$15<sup>99</sup> ea</b></p> <p>HADEN MANGO 4KG</p>	 <p><b>89¢ lb</b></p> <p>APPLES PINK LADY/AMBROSIA</p>	 <p><b>\$2<sup>49</sup> lb</b></p> <p>GUAVA LARGE</p>	 <p><b>89¢ lb</b></p> <p>WATERMELON</p>
--	---	--	--	--

SUPERDEAL

 <p><b>\$3<sup>49</sup> ea</b></p> <p>ORANGES CARA CARA 3LB</p>	 <p><b>\$12<sup>99</sup> ea</b></p> <p>TAJ MAHAL BLACK TEA 1KG</p>	 <p><b>\$13<sup>99</sup> ea</b></p> <p>KHAZANA ORGANIC RICE 10LB</p>	 <p><b>\$15<sup>49</sup> ea</b></p> <p>SHER DESI STYLE ATTA 20LB</p>	 <p><b>79¢ ea</b></p> <p>APPY FIZZ 1LT</p>
---	---	--	---	---



 <p><b>\$5<sup>49</sup> ea</b></p> <p>GURUJI SUJI/ GUR RUSK 600GM</p>	 <p><b>\$2<sup>99</sup> ea</b></p> <p>LYALLPUR ASSORTED SNACKS 300GM (MATRI/PARA/MATHI)</p>	 <p><b>\$3<sup>99</sup> ea</b></p> <p>ROOH AFZA 750ML</p>	 <p><b>\$7<sup>99</sup> ea</b></p> <p>GURUJI BROWN SUGAR 7LB</p>
--	---	--	---

604 503 6704

11961 82 Avenue, Delta

#104, 7843-128 Street, Surrey BC

7 days a week | Store hours: 9am - 9pm

daytodaywholesale

daytodaygroceryproduce

daytodaycashcarry



# ਵਾਸ਼ਿੰਗਟਨ ਸਟੇਟ ਵਿਚ ਵਸੀਅਤ ਸਬੰਧੀ ਕਾਨੂੰਨਾਂ ਦੀ ਜਾਣਕਾਰੀ ਲਉ

ਵਾਸ਼ਿੰਗਟਨ ਰਾਜ ਵਿੱਚ ਅਸਟੇਟ ਯੋਜਨਾਬੰਦੀ ਇਹ ਯਕੀਨੀ ਬਣਾਉਣ ਦਾ ਢੰਗ ਹੈ ਕਿ ਤੁਹਾਡੀ ਸੰਪਤੀ ਤੁਹਾਡੇ ਜਾਣ ਤੋਂ ਬਾਅਦ ਸਹੀ ਲੋਕਾਂ ਦੇ ਹੱਥ ਵਿੱਚ ਹੈ। ਇਸ ਵਿੱਚ ਕਾਨੂੰਨੀ ਦਸਤਾਵੇਜ਼ ਜਿਵੇਂ ਵਸੀਅਤਾਂ, ਟਰੱਸਟ ਅਤੇ ਮੁਖਤਿਆਰਨਾਮੇ ਤਿਆਰ ਕਰਨਾ ਸ਼ਾਮਲ ਹੈ ਤਾਂ ਕਿ ਤੁਹਾਡੇ ਪਰਿਵਾਰ ਅਤੇ ਸੰਪਤੀਆਂ ਨੂੰ ਬਚਾਇਆ ਜਾਵੇ। ਇਹ ਦਸਤਾਵੇਜ਼ ਤੁਹਾਡੇ ਪਿਆਰਿਆਂ ਨੂੰ ਦੁਵਿਧਾ ਅਤੇ ਤਣਾਅ ਤੋਂ ਬਚਾਉਣ ਵਿੱਚ ਮੱਦਦ ਕਰਦੇ ਹਨ। ਜੇ ਤੁਸੀਂ ਵਸੀਅਤ ਯੋਜਨਾ ਨਹੀਂ ਬਣਾਉਂਦੇ, ਤਾਂ ਹੋ ਸਕਦਾ ਹੈ ਕਿ ਤੁਹਾਡੇ ਪਰਿਵਾਰ ਨੂੰ ਗੰਭੀਰ ਵਿੱਕਤਾਂ ਦਾ ਸਾਹਮਣਾ ਕਰਨਾ ਪਵੇ। ਵਾਸ਼ਿੰਗਟਨ ਰਾਜ ਵਿੱਚ ਜੇ ਤੁਸੀਂ ਬਿਨਾਂ ਵਸੀਅਤ ਦੇ ਗੁਜ਼ਰ ਜਾਂ ਚਲਾਣਾ ਕਰ ਜਾਂਦੇ ਹੋ, ਤਾਂ ਰਾਜ ਨਿਰਣਾ ਕਰੇਗਾ ਕਿ ਕਿਸ ਨੂੰ ਤੁਹਾਡੀਆਂ ਸੰਪਤੀਆਂ ਮਿਲਣਗੀਆਂ। ਇਹ ਪ੍ਰਕਿਰਿਆ, ਜਿਸ ਨੂੰ ਪਰੋਬੇਟ ਕਹਿੰਦੇ ਹਨ, ਨੂੰ ਲੰਬਾ ਸਮਾਂ ਲੱਗ ਸਕਦਾ ਹੈ ਅਤੇ ਇਸ ਵਿੱਚ ਬਹੁਤ ਸਾਰੇ ਪੈਸੇ ਖਰਚ ਹੋ ਸਕਦੇ ਹਨ। ਇਹ ਤੁਹਾਡੇ ਪਰਿਵਾਰ ਦੇ ਨਿੱਜੀ ਮੁੱਦਿਆਂ ਨੂੰ ਲੋਕਾਂ ਦੇ ਸਾਹਮਣੇ ਵੀ ਲੈ ਆਉਂਦਾ ਹੈ। ਵਸੀਅਤ ਯੋਜਨਾ ਦੇ ਬਗੈਰ, ਹੋ ਸਕਦਾ ਹੈ ਕਿ ਤੁਹਾਡੀਆਂ ਸੰਪਤੀਆਂ ਉਹਨਾਂ ਪਰਿਵਾਰਿਕ ਮੈਂਬਰਾਂ ਕੋਲ ਨਾ ਜਾਣ ਜਿਹਨਾਂ ਕੋਲ ਤੁਸੀਂ ਚਾਹੁੰਦੇ ਹੋ। ਹੋ ਸਕਦਾ ਹੈ ਕਿ ਬਿਨਾਂ ਵਿਆਹੇ ਸਾਥੀ, ਮਤਰੇਏ ਬੱਚੇ ਅਤੇ ਹੋਰ ਕਰੀਬੀ ਰਿਸ਼ਤੇਦਾਰ ਕੁਝ ਵੀ ਪ੍ਰਾਪਤ ਨਾ ਕਰਨ। ਜੇ ਤੁਹਾਡੇ ਛੋਟੇ ਬੱਚੇ ਹਨ, ਤਾਂ ਅਦਾਲਤ ਉਨ੍ਹਾਂ ਲਈ ਗਾਰਡੀਅਨ ਚੁਣੇਗੀ, ਜੋ ਸ਼ਾਇਦ ਉਹ ਨਾ ਹੋਵੇ ਜੋ ਤੁਸੀਂ ਚਾਹੁੰਦੇ ਹੋ। ਯੋਜਨਾ ਨਾ ਹੋਣ ਦਾ ਨਤੀਜਾ ਇਹ ਵੀ ਹੋ ਸਕਦਾ ਹੈ ਕਿ ਬਹੁਤ ਸਾਰੇ ਪੈਸੇ ਟੈਕਸਾਂ ਅਤੇ ਕਾਨੂੰਨੀ ਫੀਸਾਂ ਵਿੱਚ ਬਰਬਾਦ ਹੋ ਜਾਣ। ਵਧੀਆ ਵਸੀਅਤ ਯੋਜਨਾਬੰਦੀ ਇਹਨਾਂ ਲਾਗਤਾਂ ਨੂੰ ਘਟਾਉਣ ਵਿੱਚ ਮੱਦਦ ਕਰਦੀ ਹੈ ਅਤੇ ਤੁਹਾਡੇ ਸੰਪਤੀ ਨੂੰ ਕਰਜ਼ਦਾਰਾਂ ਤੋਂ ਬਚਾਉਂਦੀ ਹੈ। ਇਨ੍ਹਾਂ ਸਮੱਸਿਆਵਾਂ ਤੋਂ ਬਚਣ ਲਈ, ਅੱਜ ਹੀ ਆਪਣੀ ਵਸੀਅਤ ਯੋਜਨਾ ਬਣਾਓ। ਆਪਣੇ ਪਰਿਵਾਰ ਨੂੰ ਇਸ ਤਰ੍ਹਾਂ ਨਾ ਛੱਡ ਕੇ ਜਾਓ ਕਿ ਇਨ੍ਹਾਂ ਮੁੱਦਿਆਂ ਨਾਲ ਉਹ ਆਪ ਨਜਿੱਠਦੇ ਰਹਿਣ। ਇਹ ਸੁਨਿਸ਼ਚਿਤ ਕਰੋ ਕਿ ਤੁਹਾਡੀਆਂ ਇੱਛਾਵਾਂ ਦੀ ਪਾਲਣਾ ਕੀਤੀ ਗਈ ਹੈ ਅਤੇ ਇੱਕ ਸਪਸ਼ਟ ਯੋਜਨਾ ਬਣਾ ਕੇ ਤੁਹਾਡੇ ਪਰਿਵਾਰ ਦੀ ਦੇਖਭਾਲ ਕੀਤੀ ਗਈ ਹੈ। ਸ਼ੁਰੂ ਕਰਨ ਲਈ ਹੁਣੇ ਆਪਣੇ ਵਕੀਲ ਨੂੰ ਕਾਲ ਕਰੋ ਅਤੇ ਆਪਣੀ ਮਨ ਦੀ ਸ਼ਾਂਤੀ ਹਾਸਿਲ ਕਰੋ। ਅੱਜ ਤੁਹਾਡੇ ਕੰਮ ਭਵਿੱਖ ਵਿੱਚ ਤੁਹਾਡੇ ਪਿਆਰਿਆਂ ਦੇ ਜੀਵਨ ਵਿੱਚ ਇੱਕ ਵੱਡਾ ਫਰਕ ਲਿਆਉਣਗੇ।

# PRIME LEGAL

**We provide Legal Services in the following areas:**

- \*Estate Planning-Will & Trust
- \*Business-Formation and Contracts
- \*Real Estate Transactions-Buy & Sell Contracts, Leases

ਅਸੀਂ ਤੁਹਾਡੀ ਸੰਪਤੀ ਦੀ ਰੱਖਿਆ ਅਤੇ ਤੁਹਾਡੇ ਪਰਿਵਾਰ ਦੀ ਵਿਰਾਸਤ ਨੂੰ ਸੁਰੱਖਿਅਤ ਕਰਦੇ ਹਾਂ  
ਭਰੋਸੇਯੋਗ ਕਾਨੂੰਨੀ ਸਲਾਹ ਮਸ਼ਵਰੇ ਲਈ ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ



We protect your assets and  
secure your family's legacy

**Chanvir Singh (CJ)**  
Attorney At Law

**Ph:206-703-2412**



Email:info@lawpls.com

Website:www.lawpls.com

16400 Southcenter Pkwy Suite 205 Tukwilla, WA 98188





# WASHINGTON VITAL VISION COMPLETE EYE CARE



## Our Services

- 1 Comprehensive Eye Exam
- 2 Cataract Surgery
- 3 Diabetes Eye Care
- 4 Glaucoma
- 5 Eye Injuries
- 6 Botox®

ਅੱਖਾਂ ਦੀ ਕਿਸੇ ਵੀ ਸਮੱਸਿਆ ਲਈ ਮੇਰੇ ਨਾਲ ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ

**We accept most insurances  
Same Day Appointments Available**



Scan QR code for  
easy online scheduling



Amardeep Dhaliwal, MD

10803 SE Kent-Kangley Rd Ste 103  
Kent, WA 98030

<https://wavitalvision.com/>

**206.800.3445**

## Trusted Name in Real Estate

ਕਿਸੇ ਵੀ ਤਰ੍ਹਾਂ ਦੀ ਰੈਜ਼ੀਡੈਂਸ਼ੀਅਲ ਜਾਂ ਕਮਰਸ਼ੀਅਲ ਪ੍ਰਾਪਰਟੀ ਖਰੀਦਣ ਜਾਂ ਵੇਚਣ ਲਈ ਸਾਡੇ ਨਾਲ ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ



**GURBINDER DHALIWAL**  
REAL ESTATE BROKER

Cell:425-314-2111

Email:garyd@windermere.com

[garydhaliwal.withwre.com](http://garydhaliwal.withwre.com)



801 State Ave,  
Marrysville, Wa 98270



**HOUSE FOR SALE**  
12728 SE 287TH Place, Auburn, WA 98092



Nestled in a serene Cul-de-sac, this exquisite residence offers the perfect blend of comfort and sophistication. The heart of the home lies in its gourmet kitchen, where culinary dreams come to life amidst top-of-the-line appliances, sleek countertops, and ample storage. Step outside onto the covered deck, a true oasis that extends your living space. The ambiance is elevated by a cozy fireplace, providing warm and inviting atmosphere for year-round outdoor enjoyment. Venture downstairs to discover a meticulously finished basement, featuring a private one-bedroom suite and a stylishly appointed bathroom. This versatile space offers endless possibilities, whether used as a guest retreat, home office, or an entertainment hub.



**MANDEEP SANGHA**  
REAL ESTATE BROKER

Cell:425-210-8985

Email:m.sangha@windermere.com

[m.sangha.withwre.com](http://m.sangha.withwre.com)

ਅਸੀਂ ਮੁਫਤ ਨੋਟਰੀ  
ਸੇਵਾਵਾਂ ਦਿੰਦੇ ਹਾਂ



# ਇਕ ਗੋਰੀ ਔਰਤ ਵੱਲੋਂ 3 ਸਾਲਾ ਬੱਚੀ ਨੂੰ ਡਬੋਅ ਕੇ ਮਾਰਨ ਦਾ ਯਤਨ

ਸੈਕਰਮੈਂਟੋ, ਕੈਲੀਫੋਰਨੀਆ (ਹੁਸਨ ਲੜੋਆ ਬੰਗਾ) ਮਾਰਨ ਦੀ ਕੋਸ਼ਿਸ਼ ਕੀਤੀ ਗਈ ਜਦ ਕਿ ਬੱਚੀ ਦੀ ਮਾਂ ਉਸ ਨੂੰ ਪਾਣੀ ਵਿਚੋਂ ਕੱਢਣ ਤੇ ਬਚਾਉਣ ਵਿਚ ਸਫਲ ਰਹੀ। ਇਸ ਦੌਰਾਨ ਗੋਰੀ ਨੇ ਨਸਲੀ ਟਿੱਪਣੀਆਂ ਵੀ ਕੀਤੀਆਂ।

ਔਰਤ ਦੀ ਪਛਾਣ ਅਲੈਜ਼ਬੈਥ ਵੋਲਫ (42) ਵਜੋਂ ਹੋਈ ਹੈ। ਪੁਲਿਸ ਨੇ ਕਿਹਾ ਹੈ ਕਿ ਵੋਲਫ ਵਿਰੁੱਧ ਹੱਤਿਆ ਦੀ ਕੋਸ਼ਿਸ਼ ਦੇ ਦੋਸ਼ ਆਇਦ ਕੀਤੇ ਗਏ ਹਨ। ਦੂਸਰੇ ਪਾਸੇ "ਟੈਕਸਾਸ ਚੈਪਟਰ ਆਫ ਦ ਕੌਂਸਲ ਆਫ ਅਮੈਰੀਕਨ ਇਸਲਾਮਿਕ ਰਿਲੀਜ਼ਨਜ਼" ਨੇ ਪੀੜਤ ਪਰਿਵਾਰ ਦੀ ਪਛਾਣ ਫਲਸਤੀਨੀ ਮੁਸਲਮਾਨ ਵਜੋਂ ਕੀਤੀ ਹੈ ਤੇ ਰਾਜ ਅਤੇ ਸੰਘੀ ਲਾਅ ਇਨਫੋਰਸਮੈਂਟ ਅਧਿਕਾਰੀਆਂ ਕੋਲੋਂ ਮੰਗ ਕੀਤੀ ਹੈ ਕਿ ਮਾਮਲੇ ਦੀ ਨਫਰਤੀ ਅਪਰਾਧ ਵਜੋਂ ਜਾਂਚ ਕੀਤੀ ਜਾਵੇ ਤੇ ਸਬੰਧਤ ਮੁਸਲਮਾਨ ਪਰਿਵਾਰ ਤੇ ਮੁਸਲਮਾਨ ਭਾਈਚਾਰੇ ਦੀ ਸੁਰੱਖਿਆ ਲਈ ਲੋੜੀਂਦੇ ਕਦਮ ਚੁੱਕੇ ਜਾਣ। ਪੁਲਿਸ ਨੇ ਕਿਹਾ ਹੈ ਕਿ ਘਟਨਾ ਵੇਲੇ ਵੋਲਫ ਨੇ ਬੱਚੀ ਦੀ ਮਾਂ ਦੇ ਅਮਰੀਕੀ ਨਾ ਹੋਣ ਦੀ ਗੱਲ ਕੀਤੀ ਤੇ ਉਸ ਵਿਰੁੱਧ

ਹੋਰ ਨਸਲੀ ਟਿੱਪਣੀਆਂ ਵੀ ਕੀਤੀਆਂ। ਪੁਲਿਸ ਦਾ ਮੰਨਣਾ ਹੈ ਕਿ ਘਟਨਾ ਵੇਲੇ ਵੋਲਫ ਨਸ਼ੇ ਵਿਚ ਸੀ। ਬੱਚੀ ਦੀ ਮਾਂ ਨੇ ਕਿਹਾ ਹੈ ਕਿ "ਅਸੀਂ ਫਲਸਤੀਨੀ ਮੂਲ ਦੇ ਅਮਰੀਕੀ ਸ਼ਹਿਰੀ ਹਾਂ। ਮੈਨੂੰ ਨਹੀਂ ਪਤਾ ਮੇਰੇ ਤੇ ਮੇਰੇ ਬੱਚਿਆਂ ਲਈ ਸੁਰੱਖਿਅਤ ਜਗਾ ਕਿਥੇ ਹੈ। ਮੇਰੇ ਮੂਲ ਦੇਸ਼ ਨੂੰ ਜੰਗ ਦਾ ਸਾਹਮਣਾ ਕਰਨਾ ਪੈ ਰਿਹਾ ਹੈ ਤੇ ਇਥੇ ਸਾਨੂੰ ਨਫਰਤ ਨਾਲ ਦੋ ਚਾਰ ਹੋਣਾ ਪੈ ਰਿਹਾ ਹੈ। ਟੈਕਸਾਸ ਪ੍ਰਤੀਨਿੱਧ ਸਲਮਾਨ ਭੋਜਾਨੀ ਨੇ ਕਿਹਾ ਹੈ ਕਿ ਇਹ ਘਟਨਾ ਬਹੁਤ ਗੰਭੀਰ ਹੈ। ਮੇਰੇ ਈਊਲੈਸ ਡਿਸਟ੍ਰਿਕਟ 92 ਸਮੇਤ ਸਮੁੱਚੇ ਇਸ ਮਹਾਨ ਰਾਜ ਵਿਚ ਨਫਰਤ ਲਈ ਕੋਈ ਥਾਂ ਨਹੀਂ ਹੈ। ਉਨਾਂ ਕਿਹਾ ਕਿ ਪ੍ਰਭਾਵਿਤ ਪਰਿਵਾਰ ਦੀ ਉਹ ਹਰ ਤਰਾਂ ਮਦਦ ਕਰਨ ਲਈ ਤਿਆਰ ਹਨ।

## TUKWILA DENTAL CENTER

**NEW PATIENTS & EMERGENCIES WELCOME**  
**GENERAL DENTISTRY FOR ALL AGES**

*A Caring Team for You & Your Family*  
Most Crowns and Bridges are made same day with our CAD/CAM System

- General Dentistry
- Dental Implants
- Treatment of Gum Disease
- Bridges
- Crowns
- Oral Surgery
- Fillings
- Cosmetic Dentistry
- Root Canals
- Dentures
- Sealants



**HARCHAND SINGH DDS PS, SARAA ABDULATEEF DDS MS, ABRAAM ABRAMOV LD, MUKTA SINGH DDS, TANVEER S BUTTAR DDS**

Hours: **Monday 9AM - 6PM** (Fellow & Master Academy of General Dentistry)  
**Tuesday 9AM - 6PM**  
**Wednesday 9AM - 6PM**  
**Thursday 9AM - 6PM**  
**Friday 8AM - 4PM**

**DENTAL LAB ON PREMISES**

**13955 Interurban Ave So, Tukwila, WA 98168**  
 www.tukwiladentalcenter.com Email: tukwiladentalcenter@comcast.net  
 Ph: 206-431-0953, 206-241-0454, Fax: 206-439-6860

## ਅਮਰੀਕਾ 'ਚ ਰਿਸ਼ਤੇਦਾਰ ਤੋਂ ਜਬਰੀ ਕੰਮ ਕਰਵਾਉਣ ਦੇ ਦੋਸ਼ ਹੇਠ ਪੰਜਾਬੀ ਜੋੜੇ ਨੂੰ ਜੇਲ੍ਹ

ਵਾਸ਼ਿੰਗਟਨ- ਅਮਰੀਕੀ ਅਦਾਲਤ ਨੇ ਇਕ ਭਾਰਤੀ-ਅਮਰੀਕੀ ਜੋੜੇ ਨੂੰ ਆਪਣੇ ਰਿਸ਼ਤੇਦਾਰ ਨੂੰ ਸਕੂਲ ਵਿਚ ਦਾਖਲ ਕਰਵਾਉਣ ਦਾ ਲਾਲਚ ਦੇ ਕੇ ਅਮਰੀਕਾ ਲਿਆਉਣ ਅਤੇ ਉਸ ਤੋਂ ਤਿੰਨ ਸਾਲ ਤੱਕ ਆਪਣੇ ਗੈਸ ਸਟੇਸ਼ਨ ਤੇ ਡਿਪਾਰਟਮੈਂਟਲ ਸਟੋਰ 'ਤੇ ਜਬਰੀ ਕੰਮ ਕਰਵਾਉਣ ਦੇ ਦੋਸ਼ ਹੇਠ ਜੇਲ੍ਹ ਦੀ ਸਜ਼ਾ ਸੁਣਾਈ ਹੈ। ਹਰਮਨਪ੍ਰੀਤ ਸਿੰਘ (31) ਨੂੰ ਅਦਾਲਤ ਨੇ 135 ਮਹੀਨੇ (11.25 ਸਾਲ) ਅਤੇ ਕੁਲਬੀਰ ਕੌਰ (43) ਨੂੰ 87 ਮਹੀਨੇ (7.25 ਸਾਲ) ਕੈਦ ਦੀ ਸਜ਼ਾ ਸੁਣਾਈ ਹੈ। ਨਾਲ ਹੀ ਆਪਣੇ ਚਚੇਰੇ ਭਰਾ ਤੇ ਪੀੜਤ ਨੂੰ 2,25,210.76 ਅਮਰੀਕੀ ਡਾਲਰ (ਤਕਰੀਬਨ 1.87 ਕਰੋੜ ਰੁਪਏ) ਦਾ ਮੁਆਵਜ਼ਾ ਦੇਣ ਲਈ ਵੀ ਕਿਹਾ ਗਿਆ ਹੈ। ਜੋੜੇ ਦਾ ਹੁਣ ਤਲਾਕ ਹੋ ਚੁੱਕਾ ਹੈ। ਨਿਆਂ ਵਿਭਾਗ ਦੇ ਨਾਗਰਿਕ ਅਧਿਕਾਰ ਡਵੀਜ਼ਨ ਦੇ ਸਹਾਇਕ ਅਟਾਰਨੀ ਜਨਰਲ ਕ੍ਰਿਸਟਨ ਕਲਾਰਕ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਉਸ ਨਾਲ ਝੂਠੇ ਵਾਅਦੇ ਕੀਤੇ ਗਏ ਸਨ।

**The housing market is getting better for buyers across the country.**

Get your investment done in rapid changing Real Estate Market

Your real estate needs for buying, selling, houses or commercial real estate, apartments, grocery stores, gas stations or storage houses.

**agencyone**

Real Estate Professional

**206.510.3611**

**AMRIK KAMOH**  
MBA

# ਸਿੰਘ ਸਭਾ ਗੁਰਦੁਆਰਾ

591 Telegraph Rd, Bellingham WA 98226



30 ਜੂਨ ਦਿਨ ਐਤਵਾਰ ਸੁਖਮਨੀ ਸਾਹਿਬ ਦੇ ਪਾਠ, ਕੀਰਤਨ ਅਤੇ ਲੰਗਰਾਂ ਦੀ ਸੇਵਾ ਸੰਗਤਾਂ ਵੱਲੋਂ ਹੋਵੇਗੀ।

ਸਵੇਰੇ 9 ਵਜੇ ਤੋਂ 10.30 ਵਜੇ ਤੱਕ ਸੁਖਮਨੀ ਸਾਹਿਬ ਦੇ ਪਾਠ ਹੋਣਗੇ ਉਪਰੰਤ ਕੀਰਤਨ ਦਰਬਾਰ ਸਜਣਗੇ। ਆਪ ਸਭ ਸੰਗਤ ਨੇ ਪਰਿਵਾਰ ਸਮੇਤ ਦਰਸ਼ਨ ਦੇਣ ਦੀ ਕ੍ਰਿਪਾਲਤਾ ਕਰਨੀ ਜੀ

ਅੰਮ੍ਰਿਤ ਵੇਲੇ ਦਾ ਸਮਾਂ: ਪ੍ਰਕਾਸ਼ ਸ੍ਰੀ ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ ਜੀ 5 ਵਜੇ ਨਿਤਨੇਮ 5:15 -6:15 ਵਜੇ ਤੱਕ ਆਸਾ ਦੀ ਵਾਰ 6:15-7:00 ਵਜੇ ਤੱਕ ਸ਼ਾਮ ਦਾ ਨਿਤਨੇਮ: ਸ਼ਾਮ 6:15 ਵਜੇ ਤੋਂ 7:15 ਵਜੇ ਤੱਕ

**ਰਾਗੀ ਜਥਾ: ਭਾਈ ਸਵਰਨ ਸਿੰਘ ਮਿੱਠਾ ਟਿਵਾਣਾ 360-961-6316**

**ਪ੍ਰੋਗਰਾਮ ਬੁੱਕ ਕਰਨ ਲਈ ਸੰਪਰਕ ਕਰ ਸਕਦੇ ਹੋ: 360-306-8719**



# ਅਮਰੀਕਾ ਦੀ ਇਕ ਨਾਇਟ ਕਲੱਬ ਦੇ ਬਾਹਰਵਾਰ ਹੋਈ ਗੋਲੀਬਾਰੀ ਵਿੱਚ 1 ਮੌਤ ਤੇ 7 ਹੋਰ ਜ਼ਖਮੀ

ਸੈਕਰਾਮੈਂਟੋ (ਹੁਸਨ ਲੜੋਆ ਬੰਗਾ)- ਅਮਰੀਕਾ ਦੇ ਕੈਂਟੂਕੀ ਰਾਜ ਵਿੱਚ ਲੋਇਸਵਿਲੇ ਵਿਖੇ ਇਕ ਨਾਇਟ ਕਲੱਬ ਦੇ ਬਾਹਰਵਾਰ ਹੋਈ ਗੋਲੀਬਾਰੀ ਵਿੱਚ 1 ਵਿਅਕਤੀ ਮਾਰਿਆ ਗਿਆ ਤੇ 7 ਹੋਰ ਜ਼ਖਮੀ ਹੋ ਗਏ। ਪੁਲਿਸ ਨੇ ਇਹ ਜਾਣਕਾਰੀ ਦਿੰਦਿਆਂ ਕਿਹਾ ਹੈ ਕਿ ਇਹ ਘਟਨਾ ਬੀਤੀ ਅੱਧੀ ਰਾਤ ਬਾਅਦ ਵਾਪਰੀ ਹੈ। ਲੋਇਸਵਿਲੇ ਪੁਲਿਸ ਮੈਟਰੋ ਵਿਭਾਗ ਨੇ ਜਾਰੀ ਇਕ ਬਿਆਨ ਵਿੱਚ ਕਿਹਾ ਹੈ ਕਿ ਜਦੋਂ 5 ਪੁਲਿਸ ਅਫਸਰ ਐਚ 20 ਲਾਂਚ ਦੇ ਬਾਹਰਵਾਰ ਅੱਧੀ ਰਾਤ ਬਾਅਦ 12.45 ਵਜੇ ਪੁੱਜੇ ਤਾਂ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ 2 ਵਿਅਕਤੀ ਜ਼ਖਮੀ ਹਾਲਤ ਵਿੱਚ ਮਿਲੇ ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਗੋਲੀਆਂ ਵੱਜੀਆਂ ਹੋਈਆਂ ਸਨ। ਇਨ੍ਹਾਂ ਵਿੱਚੋਂ ਇਕ ਵਿਅਕਤੀ ਦਮ ਤੋੜ ਗਿਆ ਜਦ ਕਿ ਦੂਸਰੇ ਵਿਅਕਤੀ ਨੂੰ ਹਸਪਤਾਲ ਦਾਖਲ ਕਰਵਾਇਆ ਗਿਆ ਹੈ ਜਿਸ ਦੀ ਹਾਲਤ ਗੰਭੀਰ ਹੈ। ਬਾਅਦ ਵਿੱਚ ਮੈਡੀਕਲ ਸਟਾਫ ਨੇ ਇਕ ਰਿਪੋਰਟ ਵਿੱਚ ਦਸਿਆ ਕਿ ਇਸ ਗੋਲੀਬਾਰੀ ਵਿੱਚ ਜ਼ਖਮੀ ਹੋਏ 6 ਹੋਰ ਵਿਅਕਤੀ ਖੇਤਰ ਵਿੱਚਲੇ ਵੱਖ ਵੱਖ ਹਸਪਤਾਲਾਂ ਵਿੱਚ ਦਾਖਲ ਹਨ। ਜਨਤਿਕ ਸੂਚਨਾ ਅਫਸਰ ਆਰੋਨ ਏਲਿਸ ਅਨੁਸਾਰ ਇਨ੍ਹਾਂ ਸਾਰੇ 6 ਵਿਅਕਤੀਆਂ ਦੇ ਗੋਲੀਆਂ ਵੱਜੀਆਂ ਹਨ ਪਰੰਤੂ ਸਮਝਿਆ ਜਾਂਦਾ ਹੈ ਕਿ ਇਨ੍ਹਾਂ ਦੀ ਹਾਲਤ ਸਥਿਰ ਹੈ। ਪੁਲਿਸ ਨੇ ਕਿਹਾ ਹੈ ਕਿ ਉਸ ਨੂੰ ਸ਼ੱਕੀ ਹਮਲਾਵਰ ਬਾਰੇ ਕੋਈ ਜਾਣਕਾਰੀ ਨਹੀਂ ਹੈ ਤੇ ਨਾ ਹੀ ਇਹ ਸਪੱਸ਼ਟ ਹੈ ਕਿ ਗੋਲੀਬਾਰੀ ਵਿੱਚ ਕਿੰਨੇ ਵਿਅਕਤੀ ਸ਼ਾਮਲ ਸਨ। ਪੁਲਿਸ ਅਨੁਸਾਰ ਅਜੇ ਮਾਮਲਾ ਜਾਂਚ ਅਧੀਨ ਹੈ ਤੇ ਜਾਂਚ ਉਪਰੰਤ ਹੀ ਅਸਲ ਸਥਿਤੀ ਬਾਰੇ ਕੁਝ ਕਿਹਾ ਜਾਵੇਗਾ। ਪੁਲਿਸ ਮਾਮਲਾ ਸੁਲਝਾਉਣ ਲਈ ਆਸ ਪਾਸ ਦੇ ਲੋਕਾਂ ਤੋਂ ਪੁੱਛਗਿੱਛ ਕਰ ਰਹੀ ਹੈ।

## Mortgage ਮੌਰਗੇਜ

**\*Local Knowledge \*Fast Processing \*Best Service \*Utilizing Technology**

- \*Foreign National Loan
- \*ITIN Loan \*Hard Money Loan
- \*Fixed Rate Mortgage
- \*FHA Home Loan
- \*VA Home Loan
- \*Jumbo Home Loan
- \*First Time Home Buyer
- \*Investment Property \*Loans
- \*Refinance

*Your Home, Your Future, Our Experience!*



ਅਸੀਂ ਤੁਹਾਡਾ ਸੁਪਨਿਆਂ ਦਾ ਘਰ ਖਰੀਦਣ ਲਈ ਮੌਰਗੇਜ ਲੈਣ ਵਿੱਚ ਪੂਰੀ ਮੱਦਦ ਕਰਾਂਗੇ ਹੋਰ ਜਾਣਕਾਰੀ ਲਈ ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ

### 360-982-0036

manny.narwal@mottomortgage.com  
www.brokermanny.com  
ORCA WA LLC/Motto Mortgage Orca  
9317 State Ave suite A  
Marysville Wa 98270



**Manny Narwal**  
Senior Loan Officer  
NMLS#1279879

## AKAL TRAVEL

**ਅਮਰੀਕਾ ਦੇ ਕਿਸੇ ਵੀ ਸ਼ਹਿਰ ਤੋਂ ਵਧੀਆ ਫਲਾਈਟਾਂ, ਵਧੀਆ ਸੇਵਾਵਾਂ ਅਤੇ ਘੱਟ ਕਿਰਾਏ ਲਈ ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ**



**We Represent All Major Airline**      **We Will Beat Or Match Any Price**

**Seattle to Delhi : \$785**

We Issue The Ticket From India Also  
**Delhi Bombay Special Ask For Detail**

WE ALSO DO : \* NOTARY \* VISA \* PASSPORT \* TRANSLATION

**PHONE : 253-852-1984, 253-852-1985**  
24 HOUR EMERGENCY SERVICE      TOLL FREE :  
**206-370-9480      1-800-828-8543**

EMAIL : FLY@AKALTRAVEL.COM  
HOURS : MON TO SAT 9AM TO 7PM AND SUN 1PM TO 6PM



# ਗੁਰੂ ਨਾਨਕ ਗੁਰਸਿੱਖ ਗੁਰਦੁਆਰਾ



ਲਿੰਡਨ (ਬੈਲਿੰਗਹੈਮ), WA (ਯੂ.ਐਸ.ਏ) (USA)

176 E Pole Road / 6934 Meridian St

Lynden, WA. 98264 (Bellingham)



**30 ਜੂਨ ਦਿਨ ਐਤਵਾਰ ਨੂੰ ਸ਼ਮੀ ਕਪੂਰ ਪਰਿਵਾਰ ਵੱਲੋਂ ਲੰਗਰਾਂ ਦੀ ਸੇਵਾ ਹੋਵੇਗੀ**

ਮੁੱਖ ਸੇਵਾਦਾਰ: ਪਰਮਜੀਤ ਸਿੰਘ ਕੁਲਾਰ: 360-733-6444, ਮੁੱਖ ਵਜ਼ੀਰ ਗਿਆਨੀ ਹਰੀ ਸਿੰਘ ਜੀ 360-398-1184

**ਵੱਲੋਂ: ਗੁ. ਪ੍ਰਬੰਧਕ ਕਮੇਟੀ ਤੇ ਸਮੂਹ ਇਲਾਕਾ ਨਿਵਾਸੀ**



“Sound Mind in the Sound Body” ਆਉ ਸਤਿਗੁਰ ਪ੍ਰਸਾਦਿ ॥ Health is Wealth

# 14th Children Summer Sports Camp-2024

## 14ਵਾਂ ਬੱਚਿਆਂ ਦਾ ਖੇਡ ਕੈਂਪ-2024

6 ਜੁਲਾਈ 2024, ਸ਼ਨਿਚਰਵਾਰ ਸ਼ਾਮ 5 ਵਜੇ ਅਰਦਾਸ ਕਰਕੇ ਸ਼ੁੱਭ ਆਰੰਭ

Wilson Play Fields Kent WA. 13028 SE. 251st. Kent, WA - 98030

Every Saturday  
- Sunday  
5PM to 7PM  
**Free Entry**

ਖੁੱਲ੍ਹਾ ਸੱਦਾ  
ਹੁੰਮ-ਹੁਮਾ ਕੇ ਪਹੁੰਚੇ  
**Free Sport Kits-  
Refreshment**

ਕੋਈ ਫੀਸ ਨਹੀਂ,  
ਸਗੋਂ ਦਾਨੀ ਸੱਜਣਾਂ  
ਵੱਲੋਂ ਮੁਫਤ ਖੇਡ-  
ਕਿੱਟਾਂ ਤੇ ਰਿਫਰੈਸ਼ਮੈਂਟ  
ਦੀ ਸੇਵਾ



ਗੁਰਚਰਨ ਸਿੰਘ ਢਿੱਲੋਂ ਦਾ ਸਨਮਾਨ ਕਰਦੇ ਹੋਏ ਪੰਜਾਬੀ ਭਾਈਚਾਰੇ ਦੇ ਲੋਕ।

**ਬਜ਼ੁਰਗਾਂ ਵਾਸਤੇ ਸੈਰ ਤੇ ਯੋਗਾ ਕਸਰਤ 6 ਤੋਂ 7 ਵਜੇ ਤੱਕ**

ਸਤਿਕਾਰਯੋਗ ਜੀਉ, ਆਪ ਜੀ ਨੂੰ ਜਾਣ ਕੇ ਖੁਸ਼ੀ ਹੋਵੇਗੀ ਕਿ ਹਰੇਕ ਸਾਲ ਦੀ ਤਰ੍ਹਾਂ ਇਸ ਸਾਲ ਵੀ ਬੱਚਿਆਂ ਦਾ ਖੇਡ ਕੈਂਪ 6 ਜੁਲਾਈ, ਦਿਨ ਸ਼ਨਿਚਰਵਾਰ, ਸ਼ਾਮ 5 ਵਜੇ ਅਰਦਾਸ ਕਰਕੇ ਸ਼ੁੱਭ ਆਰੰਭ Wilson Play Fields Kent WA. 13028 SE. 251st. Kent, WA - 98030 ਵਿਖੇ ਕੀਤਾ ਜਾ ਰਿਹਾ ਹੈ, ਜਿੱਥੇ ਹਰੇਕ ਸ਼ਨਿਚਰਵਾਰ ਤੇ ਐਤਵਾਰ 5 ਤੋਂ 7 ਵਜੇ ਤੱਕ ਬੱਚਿਆਂ ਨੂੰ ਸਰੀਰਕ ਫਿਟਨੈੱਸ ਦੀ ਟ੍ਰੇਨਿੰਗ ਤੇ ਵੱਖ-ਵੱਖ ਖੇਡਾਂ ਵਿਚ ਕੋਚਿੰਗ ਮੁਹੱਈਆ ਕੀਤੀ ਜਾਵੇਗੀ ਅਤੇ ਬੱਚਿਆਂ ਨੂੰ ਪੰਜਾਬੀ ਵਿਰਸੇ ਤੇ ਪੰਜਾਬੀ ਸੱਭਿਆਚਾਰ ਨਾਲ ਜੋੜਨ ਦਾ ਉਪਰਾਲਾ ਕੀਤਾ ਜਾਵੇਗਾ। ਬੱਚਿਆਂ ਤੋਂ ਕੋਈ ਫੀਸ ਨਹੀਂ, ਸਗੋਂ ਦਾਨੀਆਂ ਵੱਲੋਂ ਖੇਡ-ਕਿੱਟਾਂ ਤੇ ਰਿਫਰੈਸ਼ਮੈਂਟ ਸੇਵਾ ਕੀਤੀ ਜਾਵੇਗੀ। ਇਹ ਪੰਜਾਬੀ ਭਾਈਚਾਰੇ ਦਾ ਸਾਂਝਾ ਕੈਂਪ ਹੈ। ਕਿਸੇ ਨਾਲ ਕੋਈ ਵਿਤਕਰਾ ਨਹੀਂ। ਦਾਨੀਆਂ ਵੱਲੋਂ ਮੁਫਤ ਖਰਚਾ ਸਪਾਂਸਰ ਕੀਤਾ ਜਾ ਰਿਹਾ ਹੈ।



ਪ੍ਰਬੰਧਕਾਂ ਤੇ ਕੋਚਿੰਗ ਸਾਹਿਬਾਨਾਂ ਦੀ ਮੀਟਿੰਗ ਤੋਂ ਬਾਅਦ ਸਾਂਝੀ ਫੋਟੋ।



ਫੁਲਕਾਰੀ ਤੀਆਂ ਦੇ ਮੇਲੇ ਦੀਆਂ ਪ੍ਰਬੰਧਕਾਂ ਸਨਮਾਨਿਤ।



ਪੰਜਾਬੀ ਭਾਈਚਾਰੇ ਵੱਲੋਂ ਵਾਸ਼ਿੰਗਟਨ ਸਟੇਟ ਦੇ ਗਵਰਨਰ ਜੇ. ਇਨਸਲੀ ਦਾ ਸਵਾਗਤ।



ਪਿਛਲੇ ਸਾਲਾਂ ਦੇ ਖੇਡ ਕੈਂਪ ਦੀਆਂ ਝਲਕੀਆਂ।



ਪੰਜਾਬੀ ਭਾਈਚਾਰੇ ਦੀ ਮਾਣ-ਮੱਤੀਆਂ ਸ਼ਖਸੀਅਤਾਂ ਦਾ ਵਿਸ਼ੇਸ਼ ਸਨਮਾਨ।



ਹਾਜ਼ਰ ਪੰਜਾਬੀ ਭਾਈਚਾਰੇ ਦੇ ਲੋਕ।

ਵਧੇਰੇ ਜਾਣਕਾਰੀ ਲਈ ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ ਜੀ



ਸਿਆਟਲ ਫੁਲਕਾਰੀ ਤੀਆਂ ਦੇ ਮੇਲੇ ਦੀ ਤਿਆਰੀ ਕਰਦੀਆਂ ਪ੍ਰਬੰਧਕਾਂ।

ਸਵਾਗਤ ਕਰਤਾ :

## Sikhs of Seattle

ਸਿਆਟਲ ਦੇ ਨੌਜਵਾਨਾਂ ਵੱਲੋਂ  
ਸਹਿਯੋਗ ਦੇਣ ਵਾਸਤੇ ਉਪਰਾਲਾ



ਗੁਰਚਰਨ ਸਿੰਘ ਢਿੱਲੋਂ  
ਪ੍ਰਬੰਧਕ : 216-412-1559



ਗੁਰਦੀਪ ਸਿੰਘ ਸਿੱਧੂ  
(ਪ੍ਰਬੰਧਕ) : 206-697-8155



Over 30 Years of Industry Experience

# MULTANI LAW GROUP

ਆਪਣੀ ਪ੍ਰੇਸ਼ਾਨੀ ਨੂੰ ਘਟਾਉਣ, ਆਪਣਾ ਹੱਕ ਲੈਣ ਅਤੇ ਆਪਣੀ ਜ਼ਿੰਦਗੀ ਨੂੰ ਸਹੀ ਰਸਤੇ ਤੇ ਲਿਆਉਣ ਲਈ ਸਾਡੇ ਨਾਲ ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ



Gerald F. Robison  
Senior Attorney



MULTANI LAW  
GROUP

Jashan Multani  
206-243-4219



Jashan Multani  
Associate Partner

## ਅਸੀਂ ਭਰੋਸੇਯੋਗ ਕਾਨੂੰਨੀ ਸਲਾਹ ਪ੍ਰਦਾਨ ਕਰਦੇ ਹਾਂ

Services we provide:

- Immigration/Political Asylum  
U-Visa, Vawa
- Car Accidents/Personal Injury
- Evictions
- DUI/Criminal Defense

ਅਸੀਂ ਇਹ ਸੇਵਾਵਾਂ ਪ੍ਰਦਾਨ ਕਰਦੇ ਹਾਂ

- ਇੰਮੀਗਰੇਸ਼ਨ/ਪੁਲਿਟੀਕਲ  
ਅਸਾਈਲਮ, ਯੂ-ਵੀਜਾ, ਵਾਅਵਾ
- ਕਾਰ ਐਕਸੀਡੈਂਟ/ਪ੍ਰਸਨਲ ਇਨਜਰੀ
- ਕਿਰਾਏਦਾਰ ਕੱਢਣਾ
- ਡੀਯੂਆਈ/ਕ੍ਰਿਮੀਨਲ ਡਿਫੈਂਸ

Website: [multanilawgroup.com](http://multanilawgroup.com)

Email: [Jashan@multanilawgroup.com](mailto:Jashan@multanilawgroup.com)

Add: 648 S 152nd St, Suite 7, Burien, WA 98148



ਸਿਆਟਲ ਨਿਵਾਸੀਆਂ ਦਾ ਜਾਣਿਆਂ ਪਹਿਚਾਣਿਆਂ ਤੇ ਭਰੋਸੇਮੰਦ

# USA TRAVEL

## FLY from Seattle to India

### We Represent All Major Airlines



### Lowest Fare Guaranteed

We will beat any fare given in Kent/Seattle Area by Any Travel Agency

24 Hr Emergency

Call Amit Juneja: 206-992-2724



**Now 2 Locations To Serve You**

23609 104th Ave SE #101, Kent WA 98031

Ph: 253-867-0450 | 253-867-0451

1729 208th St Suite #202, Bothell WA 98012

Ph: 425-420-1888 | 425-420-1889

Email: [info@usatravelguru.com](mailto:info@usatravelguru.com)

Website: [www.usatravelguru.com](http://www.usatravelguru.com)

## India Special FARES

### USA Travel Services is your one-stop shop for all of your travel needs.

- Power of Attorney,
- Affidavits, Passports,
- Renunciations
- OCI • Notary Public •
- Translation - Hindi / Punjabi
- Uk & India Online Visa Available

- ਮੁਖਤਿਆਰਨਾਮਾ,
- ਐਫੀਡੈਵਿਟ, ਪਾਸਪੋਰਟ,
- ਓ.ਸੀ.ਆਈ.
- ਨੋਟਰੀ ਪਬਲਿਕ
- ਪੰਜਾਬੀ ਇੰਗਲਿਸ਼ ਦੀ ਟ੍ਰਾਂਸਲੇਸ਼ਨ
- ਇੰਡੀਆ ਦਾ ਵੀਜ਼ਾ
- ਅਤੇ ਪਾਸਪੋਰਟ ਬਣਵਾਉ





**OPEN 6 DAYS A WEEK, TUESDAY CLOSED**

**OPENING HOURS**  
Lunch hours from 11am - 2:30pm  
Dinner Hours from 5pm - 9pm, Last Seating is 8:30pm

The Only True Punjabi (Indian) Vegetarian In Renton

← New Pabla Ready To Eat Frozen Cuisine Available →  
Renton Location has Full Grocery Store & Sweet Shop  
East Indian Spices, Dairy Products,

ਤੁਸੀਂ ਇਥੋਂ ਤਾਜ਼ਾ ਸਵਾਦਲੀਆਂ ਮਿਠਿਆਈਆਂ ਖਰੀਦ ਸਕਦੇ ਹੋ

ਪਾਬਲਾ ਇੰਡੀਅਨ ਕੁਚੀਨ ਦੀ ਰੈਂਟਨ ਵਾਲੀ ਲੋਕੇਸ਼ਨ ਤੋਂ ਤੁਸੀਂ ਹਰ ਤਰ੍ਹਾਂ ਦੀ ਭਾਰਤੀ ਚਾਚੋਸਰੀ, ਮਿਠਾਈ, ਇੰਡੀਅਨ ਮਸਾਲੇ ਖੋਜਦੀ ਲੈ ਸਕਦੇ ਹੋ।

**Pabla Indian Cuisine**  
Phone: 425-228-4625 Fax: 425-228-4629  
www.pablacuisine.com Serving Washington for 27 years. pablacuisine@gmail.com

**Indian Spice Bistro BAR & GRILL**

North Indian, South Indian, Indo-Chinese, Mediterranean & Cocktails

Dine-In, Take-Out, Catering, Banquet Available  
Call Vicky For Catering 206-271-4545

**PH:206-829-8945**  
Hours of Operation (PARKING AT REAR)  
Monday-Sunday: 11:00 am - 10:00 pm  
14553 Bothell Way NE Shoreline WA 98155



ਪਾਬਲਾ ਪੰਜਾਬੀ ਪੈਲੇਸ ਨੇ ਹੁਣ ਆਪਣੀ ਦੂਸਰੀ ਲੋਕੇਸ਼ਨ ਫੈਡਰਲ ਵੇਅ ਤੇ ਹਿਲਸਾਈਡ ਪਲਾਜ਼ਾ ਵਿਚ ਖੋਲ ਦਿੱਤੀ ਹੈ

**PABLA PUNJABI PALACE**  
2nd Location Now Open in Federal Way, WA  
2020 S 314th St, Federal Way, WA 98003 (Hillside Plaza) Seating for 1200 people

ਹੁਣ ਤੁਸੀਂ ਇਸ ਲੋਕੇਸ਼ਨ ਤੋਂ ਇੰਡੀਅਨ ਗ੍ਰੋਸਰੀ ਅਤੇ ਮਿਠਾਈਆਂ ਵੀ ਲੈ ਸਕਦੇ ਹੋ

ਸਿਰਫ ਟੇਕ ਆਊਟ

**Specials:** Take out 7 Days a week DJ, Dance Floor, Catering for All Occasions, Big TV Screens & Family Atmosphere

- Marriage Parties
- Birthday Parties
- Mehndi Parties
- Business Meetings
- Any Kind Of Functions

ਤਾਜ਼ੇ ਸਮੋਸੇ FISH PAKORA ਚਨੇ ਭਟੂਰੇ

For booking your event Please call Jas pabla At  
**Ph: 206-769-5559** Email: pablajjas@yahoo.com

**SEATAC MARKET & SMOKESHOP INDIAN BAZAR** 206-453-5830

We send money to India & All around the World

**Ria MoneyGram**

Swarn Duram Atta ਸਵਰਨ ਡੁਰਮ ਦਾ ਆਟਾ <b>\$6.99</b> 20 lbs	Hathi Brand Chakki Atta Whole Wheat ਹਾਥੀ ਬਰੈਂਡ ਚੱਕੀ ਆਟਾ ਹੋਲੀਟ <b>\$10.99</b> 20 lbs	Loose Dals Urad Whole/Moong Whole /Kala Chana ਖੁਲੀਆਂ ਦਾਲਾਂ ਉਰਦ ਹੋਲ/ਮੂੰਗ ਹੋਲ/ਕਾਲਾ ਚਨਾ <b>\$1</b> 4 lbs
RED ROSE specially blended <b>\$5.99</b> Each 2 lbs		All Mopleez Bhujia 5.3oz. Special <b>\$1.00</b> All kinds of Cookies Each <b>\$7.99</b> 2.5 lbs

Meat -Goat Meat **\$6.99** 1 lbs

**We Sell Goat Meat & Lamb Meat**  
We Sell All Kinds Of Sweets Cheaper Than Everyone

16256, military R.d, #112, Seatac WA 98188  
Front on the Dominos Pizza, Opp safeway Grocery Store

**TEAM ARMY**

**REAL ESTATE** Specialties: Buyers's Agent Listing Agent-Short Sale  
\*RESIDENTIAL \*COMMERCIAL  
ਕਿਸੇ ਵੀ ਤਰ੍ਹਾਂ ਦੀ ਕਮਰਸ਼ੀਅਲ ਜਾਂ ਰੈਜੀਡੈਂਸੀਅਲ ਪ੍ਰਾਪਰਟੀ ਖਰੀਦਣ ਜਾਂ ਵੇਚਣ ਲਈ ਹਮੇਸ਼ਾਂ ਯਾਦ ਰੱਖੋ।

**MORTGAGE** Specialties: Loan Specialist Many Financing Options Available  
\*RESIDENTIAL \*COMMERCIAL  
ਕਿਸੇ ਵੀ ਤਰ੍ਹਾਂ ਦੀ ਕਮਰਸ਼ੀਅਲ ਜਾਂ ਰੈਜੀਡੈਂਸੀਅਲ ਪ੍ਰਾਪਰਟੀ ਖਰੀਦਣ ਜਾਂ ਰੀਫਾਇਨੈਂਸਿੰਗ ਲਈ ਕਿਸੇ ਵੀ ਤਰ੍ਹਾਂ ਦੀ ਮੌਰਗੇਜ ਲੈਣ ਲਈ ਯਾਦ ਰੱਖੋ।

<p><b>Maj Parminder (Pari) Mann</b> Ex Indian Army</p>  <p><b>Cell:425-499-9704</b> email:parimann@gmail.com</p> 	<p><b>Col Navtej Nijjar</b> NMLS 1484258</p>  <p><b>Cell:206-334-4035</b> email:nijjar.n@gmail.com</p> 
---	--



ਗਰੇਟਰ ਸਿਆਟਲ ਏਰੀਏ ਵਿਚ ਕਿਸੇ ਵੀ ਤਰਾਂ ਦੀ ਰੈਜ਼ੀਡੈਂਸ਼ੀਅਲ ਜਾਂ ਕਮਰਸ਼ੀਅਲ ਪ੍ਰਾਪਰਟੀ ਖਰੀਦਣ ਜਾਂ ਵੇਚਣ ਲਈ ਸਾਡੇ ਨਾਲ ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ।



Sukhwant Kaur  
206-432-0561  
homesbysukhwant@gmail.com



**For Residential/ Commercial**

- Short Sale
- Foreclosed
- Bank owned
- Hotels/Motels
- Gas Stations
- Vacant Lands

ਭਰੋਸੇਯੋਗ ਸੇਵਾਵਾਂ

ਸਾਡੇ ਲੋਨ ਅਫਸਰ ਤੁਹਾਡੀ ਲੋਨ ਲੈਣ ਵਿਚ ਪੂਰੀ ਮੱਦਦ ਕਰਨਗੇ



Ramanjot Singh  
206-503-9880  
ramanjot@dulayhomes.com

# PRIME LEGAL

We provide Legal Services in the following areas:

- \*Estate Planning-Will & Trust
- \*Business-Formation and Contracts
- \*Real Estate Transactions-Buy & Sell Contracts, Leases

ਅਸੀਂ ਤੁਹਾਡੀ ਸੰਪਤੀ ਦੀ ਰੱਖਿਆ ਅਤੇ ਤੁਹਾਡੇ ਪਰਿਵਾਰ ਦੀ ਵਿਰਾਸਤ ਨੂੰ ਸੁਰੱਖਿਅਤ ਕਰਦੇ ਹਾਂ ਭਰੋਸੇਯੋਗ ਕਾਨੂੰਨੀ ਸਲਾਹ ਮਸ਼ਵਰੇ ਲਈ ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ



We protect your assets and secure your family's legacy

Chanvir Singh (CJ)  
Attorney At Law

Ph:206-703-2412

Email:info@lawpls.com Website:www.lawpls.com  
16400 Southcenter Pkwy Suite 205 Tukwilla, WA 98188



**Largest Indian & Asian Grocery Store**  
ਵਾਹ !!! ਫਰੂਟੀਕਾਨਾ ਦਾ ਖਾਣਾ !!!!!!!

**Apna frooticana**

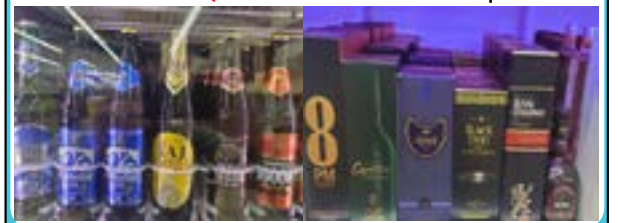
25414 104th Ave SE Kent WA 98030

Ph : (253) 277-1497

ਤੁਸੀਂ ਇਥੋਂ ਭਾਰਤੀ ਗਰੋਸਰੀ, ਤਾਜਾ ਸਬਜ਼ੀਆਂ ਅਤੇ ਫਲ ਫਰੂਟ ਸਸਤੇ ਭਾਅ ਤੇ ਖਰੀਦ ਸਕਦੇ ਹੋ



**ASSORTED LIQUORS** All Indian Brands Liquor & Beer



Worldwide MONEY TRANSFER  
30 ਮਿੰਟਾਂ ਵਿਚ ਵਰਲਡ ਵਾਈਡ ਵਧੀਆ ਰੇਟਾਂ 'ਤੇ ਪੈਸੇ ਭੇਜਣ ਜਾਂ ਪੈਸੇ ਮੰਗਵਾਉਣ ਲਈ ਅੱਜ ਹੀ ਫੋਨ ਕਰੋ

**HG TAX AND ACCOUNTING**  
25228 104th AVE SE Suite 103 Kent, WA 98030

**IT'S TIME TO SAVE ON YOUR TAXES**  
OPEN M-F: 10 AM to 6 PM  
SAT: 11 AM to 4 PM  
SUN: By Appointment  
Harpreet Singh, J.D. (253) 202-4516

**ਫਿੰਡੀਅਨ ਸਟਾਈਲ ਪੀਜ਼ਾ ਮੈਰਿਸਵੈੱਲ ਵਿਚ**  
ਜਿੱਥੇ ਤੁਹਾਡੇ ਸਵਾਦ ਅਨੁਸਾਰ ਵਧੀਆ ਅਦਰਕ ਧਨੀਆ ਵਾਲੇ ਮਸਾਲੇਦਾਰ ਤੰਦੂਰੀ ਚਿਕਨ, ਬਟਰ ਚਿਕਨ, ਕੜਾਹੀ ਚਿਕਨ, ਸ਼ਾਹੀ ਪਨੀਰ, ਤੰਦੂਰੀ ਪਨੀਰ, ਕੜਾਹੀ ਪਨੀਰ ਅਤੇ ਹਰ ਤਰ੍ਹਾਂ ਦੇ ਵੈਜੀਟੇਰੀਅਨ ਪੀਜ਼ੇ ਬਣਾਏ ਜਾਂਦੇ ਹਨ

**PH:360-386-9508**  
5830 B, Grove St, Marysville, WA (Inside Shell Gas Station Plaza)  
www.jagspizza.com  
OPEN 7 DAYS A WEEK SUNDAY TO THURSDAY:11AM TO 10PM  
FRIDAY & SATURDAY:11AM TO 11.30PM

**Ready to grow your business?**  
Count on us for solutions.

**BANNER BANK**  
Gifty Singh  
Bellevue  
400 112th Ave NE  
206-909-5226  
bannerbank.com Member FDIC

**CASCADE Truck & RV Wash**  
Located next to Love Travel Center,  
1-90 Exit 106, 1608 HWY 97 Ellensburg.WA

ਅਸੀਂ ਯੋਕੋਹਾਮਾ, ਮਿਚਲਨ, ਫਾਇਰ ਸਟੋਨ ਅਤੇ ਜੇ.ਕੇ. ਟਾਇਰ ਦੇ ਸਭ ਤੋਂ ਵੱਡੇ ਹੋਲਸੇਲਰ ਹਾਂ

**JK Tire** BEST PRICE

ਜਸਬੀਰ ਸਿੰਘ ਰੀਹਲ 206-235-2168  
ਕੁਲਬੀਰ ਸਿੰਘ ਰੀਹਲ 206-245-0114  
**Ph: 509.925.9273**

**PUNJAB GROCERY**  
5108-EVERGREEN WAY SUITE 1B, EVERETT, WA 98203  
Business Hours: Mon to Sat 10 a.m to 9 p.m Sun 10am-8pm

ਤਾਜੀਆਂ ਸਬਜ਼ੀਆਂ, ਫਲ ਫਰੂਟ ਅਤੇ ਭਾਰਤੀ ਗਰੋਸਰੀ ਦਾ ਸਟੋਰ ਤੁਸੀਂ ਇਥੋਂ ਤਾਜਾ ਮਠਿਆਈਆਂ ਵੀ ਲੈ ਸਕਦੇ ਹੋ

ਇਥੋਂ Organic ਦਾਲਾਂ ਤੇ ਮਸਾਲੇ ਖਰੀਦੋ  
★ \$5 Off every \$150 Purchase  
Online ਗਰੋਸਰੀ ਸ਼ਾਪਿੰਗ ਲਈ www.punjabgrocerymarket.com ਤੇ ਜਾਓ ਅਸੀਂ Same Day ਡਿਲਿਵਰੀ ਕਰਦੇ ਹਾਂ

instagram@punjabgrocerymarket  
Facebook@punjabgrocerymarket  
**PH:425-970-0097**  
ਅਸੀਂ ਡੈਬਟ, ਕਰੈਡਿਟ, ਮਾਸਟਰ, ਈ ਬੀ ਟੀ ਕਾਰਡ ਅਤੇ ਫੂਡ ਸਟੈਂਪਸ ਵੀ ਲੈਂਦੇ ਹਾਂ  
We accept All Major Debit, Cr, EBT Card & Food Stamps

**SPICE BLISS INDIAN RESTAURANT**  
Modern & Traditional Indian Dishes  
Catering Available for all events  
Delivery Partners:Order Delivery with Grubhub, Doordash, Uber Eats, Postmates

**2 Locations Serves You**

**Seattle location:** 1520 Broadway, Seattle, WA  
Ph:206-258-4135  
206-353-1699  
Open 7 Days a Week 11am-3am

**Kent location:** 23609 104th Ave SE Suite 102, Kent, WA  
Ph:253-246-7296  
Open 7 Days a Week 11am-10pm

Head Chef Makhan Singh Nagra with 30+ years of experience  
ਹੁਣ ਅਸੀਂ ਤੁਹਾਡੇ ਘਰ ਆ ਕੇ ਕੋਟਰਿੰਗ ਕਰਦੇ ਹਾਂ ਘਰੇ ਤੰਦੂਰ ਲਾ ਕੇ ਤਾਜੇ ਨਾਨ ਖਾਣ ਲਈ ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ  
ਨਵਜੀਤ ਸਿੰਘ:206-422-6025 ਜਾਂ ਜਸਵਿੰਦਰ ਸਿੰਘ:510-458-8872  
www.seattlespicebliss.com Instagram: @spiceblissseattlekent